

CAHIER D'ÉCONOMIE

LE DOLLAR
71.79
+7/20



Poursuite contre la Banque Nationale et RCMP

Madelipêche réclame \$3.5 millions

♦ Madelipêche Inc., des îles de la Madeleine, a enregistré officiellement, lundi, une poursuite en dommages et intérêts au montant de \$3,581,173.21 contre la Banque Nationale du Canada et la firme comptable Raymond, Chabot, Martin, Paré et Cie (RCMP).

par Florent PLANTE

Dans la déclaration déposée au greffe de la cour supérieure, district de Québec, Madelipêche produit une première réclamation de \$2,819,659 en raison des imputations de paiement qu'elle juge fautive faites par les défendeurs par le biais du compte inter-compagnie (Pêcheurs unis et Madelipêche).

Madelipêche espère aussi récupérer \$492,560 d'intérêts payés en trop sur la marge de crédit, ainsi que \$146,002 pour intérêts et pénalités payés au ministère du Revenu, au Receveur général du Ca-

nada, sur les déductions retenues à la source, mais non versées.

Le quatrième montant en importance, \$100,000, est réclamé pour les inconvénients et les difficultés de Madelipêche dans ses relations avec ses employés, fournisseurs et clients résultant de ce qu'elle croit une ingérence indue et irrégulière dans ses opérations commerciales.

Finalement, des montants respectifs de \$16,650 et de \$6,900 sont réclamés pour des intérêts apparemment payés en trop sur le découvert bancaire ainsi que pour d'autres intérêts chargés par la Commission de santé et sécurité au travail sur des déductions retenues à la source mais non versées.

Motifs

Vers la fin de la déclaration signée par les procureurs de Madelipêche, les avocats Jean Beau-

vais et Robert Truchon, on allègue que la Banque Nationale en 1983 a pris possession de Madelipêche pour l'administrer et l'opérer à sa guise, sans droit et à l'encontre des intérêts de cette dernière.

On dit aussi que la banque a irrégulièrement et sans droit considéré les marges de crédit individuelles de Madelipêche et de Pêcheurs unis du Québec comme une seule et unique marge de crédit dont elle s'est chargée d'en administrer l'usage à son gré.

Les procureurs écrivent que la banque a versé de façon injuste, abusive et irrégulière, dans le compte de Pêcheurs unis du Québec, le produit des comptes recevables provenant de la vente des biens et inventaires de Madelipêche.

Concernant la firme RCMP, il est écrit qu'elle a accepté d'agir comme mandataire et gestionnaire de la banque sans droit, à l'encontre des

intérêts de Madelipêche Inc., dont elle était pourtant le vérificateur de comptes.

Plus loin, les procureurs signalent aussi que RCMP a constamment fait rapport à la banque des dépôts qu'elle avait effectués et des chèques dont elle autorisait le paiement, sans se soucier des intérêts de Madelipêche.

Un peu plus tôt dans la déclaration, on relève que pour la période allant du 31 décembre 1981 au 31 décembre 1982, les états financiers de Pêcheurs unis et Madelipêche indiquent que le passif à court terme de PUQ, soit ses emprunts et découverts à la banque, sont passés de \$9,977,336 à \$6,470,116, soit une diminution de la

dette bancaire de PUQ de \$3,507,220.

On mentionne que dans le même temps, les documents permettent de constater que le compte recevable dû par PUQ à sa filiale Madelipêche est passé de \$873,496 au 31 décembre 1981 à \$4,327,361 au 31 décembre 1982, soit une augmentation de \$3,450,865.

FINANCE

Faites un peu de ménage dans votre "boîte à chaussures"

♦ La période fatidique au cours de laquelle il faudra compléter votre déclaration de revenus approche.

Il serait sans doute sage de commencer doucement à réunir les documents dont vous aurez besoin à ce moment et qui traînent ici et là dans votre voiture, à la maison et au bureau.



par Marc LESTAGE

A moins que vous apparteniez à la génération des gens qui ont beaucoup de méthode et qui garnissent à chaque année une pleine boîte de chaussures de papiers, reçus et factures de toutes sortes en espérant qu'ils seront utiles un jour ou l'autre.

Peu importe la méthode que vous utilisez, ce qui importe c'est que vous puissiez réunir rapidement toutes ces pièces. Que ce soit un petit ordinateur personnel, un casier en métal ou une bonne vieille boîte de carton l'important c'est de ne perdre aucun papier contenant des informations utiles.

Le ménage

Donc, que vous soyez méthodique ou non, le temps est venu de faire le ménage. Plus cette tâche sera difficile et plus cela devrait vous convaincre d'adopter une meilleure technique à l'avenir.

Sinon, vous ne serez jamais certain de bénéficier de tous les avantages auxquels vous avez droit. Souvenez-vous par exemple que la déduction pour frais de charité de \$100 n'est plus automatique cette année au fédéral. Serez-vous capable de retracer les reçus qui justifient de votre grande générosité?

Des placements

Il est utile aussi de tenir un petit registre de ses placements. Les maisons de courtage produisent des rapports mensuels. Mais qui fait le décompte des intérêts qui s'accumulent dans vos comptes de banque et qui sont crédités directement? Et les frais de location de votre coffre à la banque? C'est

une dépense que vous avez le droit de déduire de vos revenus.

On voit donc qu'il est important d'être "maniéré" même dans la tenue au jour le jour de sa petite comptabilité personnelle. Oublier la date d'échéance d'une obligation fait perdre des revenus.

La planification

Savoir où on en est permet aussi de prendre de meilleures décisions. Si votre système est à point, vous saurez dès le mois de septembre s'il est avantageux pour vous de vendre certaines actions pour réaliser un gain ou une perte en capital.

Peut-être déciderez-vous aussi d'effectuer un dépôt à terme d'un an afin de reporter au cours de

l'exercice suivant les revenus d'intérêts qui continuent de s'accumuler sur votre épargne.

Quand viendra le temps de préparer votre déclaration vous aurez moins de problème à comprendre pourquoi vous avez pris telle ou telle décision. Une petite note vous le rappellera, en marge d'un document.

Et si c'est un ou une comptable qui rédige vos déclarations, il saura à quoi s'en tenir. Il pourra vous obtenir tous les bénéfices auxquels vous avez droit. Plus important encore, il saura qu'il a affaire à quelqu'un qui aime que les choses soient bien faites et il apportera peut-être une petite attention spéciale au travail que vous lui avez confié. Et cela n'a pas de prix.

Revenu Canada fait la guerre aux escompteurs

Le service fédéral de l'impôt, Revenu Canada vient de mobiliser une armée de 450 bénévoles dans la région de Québec, afin de former des équipes susceptibles d'aider gratuitement les gens à produire leur déclaration de revenus.

Le personnel de Revenu Canada ne peut pas le dire bien net mais on espère ainsi faire une percée dans la clientèle qu'exploitent présentement les escompteurs de rapports d'impôt. Vous savez les petits bureaux où l'on se présente pour obtenir un remboursement immédiat de ses impôts en échange de frais de 15 pour 100.

Pour une mère de famille ayant droit à un crédit d'impôt de \$500, l'escompteur prélève \$75 pour rembourser immédiatement un crédit d'impôt auquel cette dame aurait droit de toute façon en avril. \$75 sur \$500 pour deux mois, c'est l'équivalent d'un taux d'intérêt de 90 pour 100 par année...

Ce qui est plus grave c'est que les escompteurs ont le droit de donner ce "service" en vertu des lois et règlements de Revenu Canada. On comprend malgré tout que Revenu Canada ait eu suffisamment mauvaise conscience face à ce problème pour organiser des équipes de bénévoles dans les associations qui travaillent près des gens défavorisés et qui constituent la chair à canon préférée des escompteurs.

Dans la région de Québec il y a plusieurs groupes de bénévoles déjà au travail. On les retrouve au

cégep de Limoilou, au Carrefour de l'Auvergne à Charlesbourg ou par l'intermédiaire de l'Association des bénévoles de Québec ou un CLSC.

Partout en région, il faut également vérifier avec une association coopérative ou un CLSC pour savoir où trouver de l'aide.

Le ministère a aussi étiré ses heures de bureau d'ici au mois d'avril dans les centres permanents. Pour la région desservie par LE SOLEIL des bureaux temporaires seront ouverts du 25 février au 11 mars à Thetford-Mines (Place de l'Amiante) et à Rivière-du-Loup (204 rue Lafontaine) ainsi que du 18 au 29 mars à Sept-Îles (701 boul. Laure) et à Baie-Comeau (9 rue Marquette).

Ecrivez-nous...

Le temps est venu de songer à la préparation de votre déclaration d'impôt. Si vous croyez rencontrer certains problèmes particuliers compte tenu d'un cas inhabituel. LE SOLEIL vous convie à nous soumettre vos questions. Notre chroniqueur Marc Lestage effectuera les recherches qui s'imposent auprès des spécialistes du sujet et en fera état dans sa chronique. Faites parvenir vos questions à l'adresse suivante: LE SOLEIL, att.: Marc Lestage, 390 est Saint-Vallier, Québec, G1K 7J6.

Glissement du dollar

Parizeau se réjouit de l'attitude d'Ottawa

♦ MONTREAL — Le gouvernement fédéral a enfin compris que le glissement du dollar "ne vaut pas que l'on s'offre une autre récession", s'est réjoui hier l'ex-ministre québécois des Finances, M. Jacques Parizeau.

par Gilles BOIVIN du bureau du Soleil

Ce dernier estime que les gestes posés jusqu'ici par le gouvernement Mulroney indiquent que l'on ne sacrifiera pas la vie économique canadienne pour empêcher que le dollar canadien ne descende sous de nouveaux planchers. "Et c'est fort heureux", conclut M. Parizeau en rappelant que les gouvernements provinciaux avaient demandé au gouvernement Trudeau de laisser descendre le dollar et de libérer les taux d'intérêt, en 1982. Ils ont refusé à l'époque avec le résultat que vous avez connu, souligne-t-il.

Par ailleurs, même s'il estime avoir été mal cité par les journalistes au cours de son dernier week-end à Toronto, M. Parizeau a répété hier soir qu'il serait favorable à la vente d'actions d'Hydro-Québec sur le marché public.

M. Parizeau précise cependant que le gouvernement pourrait



Jacques PARIZEAU

conservé une participation "majoritaire ou même minoritaire" dans ces sociétés publiques qui ont des "besoins énormes de capitaux". Pour ces entreprises d'Etat rentables, l'émission d'actions dans le public permettrait, estime M. Parizeau, d'améliorer leur financement.

Avant d'agir ainsi, souligne cependant le professeur des HEC qui s'adressait hier soir à un groupe d'hommes d'affaires de la rive sud de Montréal, il faudrait rendre ces sociétés taxables comme les sociétés privées.

M. Parizeau admet que, dans un tel contexte, les rapports directs du gouvernement avec Hydro "deviendraient un peu plus distendus". "Ce ne serait pas nécessairement mauvais, conclut le ministre qui estime que le public pourrait ainsi avoir accès à un excellent titre.

Pour l'ex-grand argentier québécois, il ne fait aucun doute qu'il faut examiner "la possibilité de cesser la simple addition sédimentaire des sociétés gouvernementales et se débarrasser de certaines parallèlement à l'acquisition d'autres".

Parmi les secteurs où le gouvernement québécois a fait une erreur d'évaluation en créant une société d'Etat, le ministre range carrément son intervention dans le secteur de l'amiante et sa décision d'augmenter la capacité de production de la raffinerie de sucre de Saint-Hyacinthe.

Le dollar canadien met fin à sa chute

♦ MONTREAL (PC) — Le dollar canadien a monté de 35 points de pourcentage hier pour clôturer à 71.79 cents US sur les marchés de change étrangers, mettant fin à six jours consécutifs en baisse.

Cependant les cambistes ne sont pas certains que la devise va continuer à reprendre de la valeur.

A Ottawa, le ministre des Finances Michael Wilson a annoncé un nouvel emprunt gouvernemental de \$400 millions US pour soutenir le dollar canadien.

Ceci porte à \$1.8 milliard le montant emprunté par Ottawa

au cours de la semaine dernière par le biais de crédits stand-by avec des banques canadiennes, américaines et d'autres pays.

Le dollar canadien, qui a perdu près de trois cents contre le dollar américain au cours des 10 derniers jours, a ouvert hier à un plancher record de 71.15 cents. Il a commencé à remonter après que le président de la réserve fédérale, Paul Volcker, eut déclaré que l'économie américaine souffrirait si le dollar américain poursuivait sa hausse prononcée contre la plupart des autres devises.

Individuel! Pour tous!

secur neer

Régime enregistré d'épargne-retraite sécuritaire

Termes de 1 à 10 ans

12%

Intérêt garanti jusqu'à

Intérêt composé sur demande

Renseignez-vous davantage! Demandez notre brochure SECUREER.

Les bureaux de notre siège social seront ouverts tous les soirs jusqu'à 21h, du 25 février au 1er mars.

• Dépôt à compter de 200\$

• Aucuns frais d'adhésion, d'administration ou autres.

• Aucuns frais de conversion lors de l'achat d'une rente.

• Aucune obligation de souscrire à chaque année.

SSQ

Mutuelle d'assurance-groupe

SIÈGE SOCIAL: 2525, boul. Laurier, Sainte-Foy, Qué. G1V 4H6 Tél. 651-7000

SUCCURSALES: Québec 659-4363, Montréal-Centre 384-8150, Montréal-Est 521-7365

Notre **REER** garanti vous assure croissance et sécurité

*ÉPARGNE	**OPTION PLACEMENT GARANTI				
8 1/4	11%	11 3/8	11 5/8	11 7/8	12 3/8
	1 an	2 ans	3 ans	4 ans	5 ans

*Intérêts quotidiens. Composés semestriellement. **Intérêts réinvestis annuellement aux taux en vigueur. Aucuns frais. Les taux peuvent changer sans préavis.

VOUS AVEZ TOUTE NOTRE ATTENTION! VENEZ NOUS VOIR OU TÉLÉPHONEZ À FRAIS VIRÉS

Québec — Heures d'affaires prolongées 28 fév. - 1^{er} mars - 9:00-19:00

Crédit Foncier

FIDUCIE CRÉDIT FONCIER

Québec 1135, chemin Saint-Louis (418) 681-0277

Montréal: (514) 282-1880 • Ottawa: (613) 238-6084

Institution inscrite: Régie de l'assurance-dépôts du Québec

Membre: Société d'assurance-dépôts du Canada

Investissement
à SorelQIT Fer et
Titane mise
sur un acier
de qualité

◆ En dépit du fait que la plupart des aciéries du monde éprouvent d'énormes difficultés financières, QIT Fer et Titane Inc. vient d'amorcer la construction d'une nouvelle aciérie de \$98 millions dans la région de Sorel.

par Pierre MARTEL

Comment peut-on oser investir \$100 millions dans un secteur déjà en difficulté? Tout simplement en s'orientant dans une production spécialisée où il y a un marché. C'est ce qu'a décidé de faire QIT Fer et Titane.

"Avec le procédé que nous utiliserons, nous allons produire un acier de très haute qualité. Or, en Amérique du Nord seulement, parmi les 95 millions de tonnes d'acier requises annuellement, il y a 13 tonnes d'acier de très haute qualité", d'affirmer M. Terry Bowles, vice-président exploitation de l'entreprise.

Conférencier invité de la section de Québec de l'Institut canadien des mines et de la métallurgie, M. Bowles a ajouté que la capacité de production de la nouvelle aciérie sera de 440,000 tonnes métriques par année. "Nous serons capables d'écouler celle-ci dans un marché de 13 millions de tonnes", dit-il.

Investissement

En fait, QIT Fer et Titane vient de s'embarquer dans un projet d'investissement dépassant légèrement les \$150 millions. Outre son projet d'aciérie de \$98 millions, l'entreprise vient de lancer un programme de modernisation de ses installations de Sorel. Ce programme, échelonné sur une période de quatre ans nécessitera des investissements de \$56 millions.

Les investissements effectués par QIT Fer et Titane Inc. étaient essentiels pour le Québec. Faute de les effectuer, l'entreprise aurait été de moins en moins concurrentielle sur les marchés mondiaux.

L'aciérie de QIT, à Sorel, créera quelque 120 emplois lors du début des opérations prévu pour l'été 1986. A pleine capacité, elle procurera de l'emploi à quelque 200 personnes.

Les opérations de la nouvelle aciérie se feront selon le procédé de la coulée continue. Or, seulement 20 pour 100 des aciéries dans le monde utilisent ce procédé. Ceci procurera donc un avantage intéressant à l'entreprise de la région de Sorel.

QIT Fer et Titane emploie 1,700 personnes au Québec. L'an dernier, son chiffre d'affaires était de \$330 millions. L'entreprise est la propriété à part entière de Standard Oil of Ohio, une des principales composantes de l'empire Rockefeller.

L'entreprise est le principal employeur de la petite ville minière de Havre-Saint-Pierre, sur la Basse-Côte-Nord. C'est là qu'elle prend son minerai. Les réserves de QIT dans cette région suffiront pour un siècle.

Le minerai de Havre-Saint-Pierre est acheminé dans la région de Sorel où il est transformé en bioxyde de titane et en fer à haut degré de pureté.

QIT Fer et Titane est, selon M. Bowles, le plus important consommateur d'énergie hydro-électrique au Québec. Elle en consomme 400 mégawatts par année.

Les retombées économiques à court terme pour le Québec de l'investissement de \$154 millions sont difficiles à cerner pour le moment.

"Nous sommes actuellement au stade des appels d'offres. Il est donc un peu tôt pour évaluer les retombées pour le Québec. Cependant, notre objectif est d'obtenir un contenu québécois à 70 pour 100", de soutenir le vice-président exploitation QIT Fer et Titane Inc.

carrières et professions

POUR FAIRE PARAÎTRE
VOS ANNONCES
DANS CETTE PAGE

COMPOSEZ **647-3266**
OU ECRIVEZ A CARRIERES ET PROFESSIONS
LE SOLEIL LTEE, C.P. 1547, QUEBEC, QUE. G1K 7J6

Toutes les annonces publiées dans ces pages sous la rubrique Carrières et Professions sont assujetties à la loi numéro 50. Les emplois annoncés s'adressent donc aux hommes et aux femmes.

CHEF
CUISINIER(ÈRE)

EXIGENCES:
— 10 années d'expérience
— administrateur
— leadership
— fine cuisine européenne

LIEU DE TRAVAIL:
Grande-Allée

RÉMUNÉRATION:
Selon expérience pertinente

possibilité de 30 000\$ et plus.

Les candidat(e)s intéressé(e)s sont prié(e)s de prendre rendez-vous pour une entrevue confidentielle au:

648-6678

RECHERCHEZ-
VOUS DES
SPECIALISTES?

ANNONCEZ
DANS
CARRIÈRES
et
PROFESSIONS

AGENT DE PLACEMENT

Nous sommes à la recherche d'un(e) retraité(e) professionnel(le), agent de main-d'œuvre ou autres avec expérience dans le placement.

Intéressé(e) à travailler à temps partiel pour implanter un système de placement déjà structuré.

Prière de faire suivre votre curriculum vitae à:



**INSTITUT TECHNIQUE
AVIRON**

a/s M. Jean Gignac

270, boul. Charest est

Québec G1K 3H1

DESSINATEUR(TRICE)

3 ans d'expérience en chauffage, ventilation, air climatisé et plomberie.

Lieu de travail:

Québec

(514) 861-2341

DIRECTEUR(TRICE)
MUSICAL

Planification d'enregistrement et musique lives

Se présenter au: **570, Grande-Allée est**

Demandeur: **M. Michel Poirier**

Du mercredi au samedi après 20h00

REPRÉSENTANT(E) DES
VENTES SENIOR

Notre compagnie, oeuvrant dans le domaine du fil à tricoter, recherche un(e) professionnel(le) de la représentation. La personne qui occupera ce poste aura des qualités particulières en gestion et une certaine expérience en ouverture de magasin.

Le (la) candidat(e) devra se porter responsable du territoire de Québec et les environs.

Nous offrons une rémunération des plus intéressantes, une automobile ainsi qu'un programme complet d'avantages sociaux.

Prière de nous faire parvenir votre résumé avant le 8 mars 1985 au:

Dépt 1201, Le Soleil

390, St-Vallier est

Québec G1K 7J6

REPRÉSENTANT(E)

Au sein d'une équipe de professionnels pour une compagnie établie depuis 150 ans au Québec.

Possibilité de revenu supérieur à la moyenne.

Programme de formation rémunéré.

Si vous possédez un secondaire V et le désir de vous surpasser, téléphonez au numéro:

692-4157

Demandez: **M. Michel Tousignant**

AUDET, BEAUDOIN, HAMEL, C.A.

Notre firme est à la recherche de

COMPTABLES

(c.a., c.g.a.)

Entre un (1) et trois (3) ans d'expérience en comptabilité et/ou vérification.

Leur tâche consistera principalement à effectuer des travaux de comptabilité, vérification et fiscalité chez nos clients et à travailler en collaboration avec les associés.

Faire parvenir un curriculum vitae avant le 9 mars 1985, à:

AUDET, BEAUDOIN, HAMEL, C.A.

Place Belle Cour

2590, boul. Laurier, bureau 880

Sainte-Foy, (Québec) G1V 4M6

COMPTABLES
AGRÉÉ(E)S

Notre cabinet est à la recherche de comptables agréés(e)s pour combler des postes de vérificateurs.

Les candidat(e)s que nous recherchons devront faire preuve de leur sens de l'organisation, d'initiative et de leur aptitude à communiquer efficacement.

La rémunération est établie en fonction des qualifications et de l'expérience.

Toute candidature sera tenue confidentielle et devra être envoyée avant le 5 mars 1985 à:

DIONNE, PINEAULT ET ASS.

2014, boul. Charest ouest

Suite 301

Ste-Foy, Qué.

G1N 4N6

à l'attention de **Mlle France Grenier, c.a.**

Centre de santé
de
PORT-CARTIER

Le Centre de santé de Port-Cartier requiert les services d'un(e)

COORDONNATEUR(TRICE)
DES SOINS INFIRMIERS

NATURE DE LA FONCTION:

Le (la) titulaire est responsable

- de l'orientation et de l'initiation au travail du personnel infirmier et de son entraînement en cours d'emploi;
- de l'évaluation des besoins en formation;
- du personnel sous sa juridiction et de l'évaluation de sa performance;
- de la mise à jour des techniques de soins et autres manuels de référence;
- du remplacement de la directrice des soins infirmiers en son absence.

EXIGENCES DU POSTE:

- membre en règle de l'O.I.I.Q.
- baccalauréat souhaitable;
- expérience clinique polyvalente comportant quelques années en service général;
- expérience d'un (1) an en administration dans un poste comparable;
- une expérience acquise de plusieurs années dans un poste comparable pourrait compenser pour le manque de formation académique requise en administration.

RÉMUNÉRATION ET AUTRES AVANTAGES:
Le salaire actuel se situe entre 29.182\$ et 41.136\$/annuellement plus prime de rétention de 8%.

Les autres avantages d'emploi correspondent à ceux reconnus aux cadres intermédiaires du réseau des Affaires sociales.

DATE LIMITE DU CONCOURS:

Le concours se termine le 22 mars 1985 à 15h00. Les applications à ce poste sont adressées comme suit.

JURY DE SÉLECTION

A l'attention de la
directrice des soins infirmiers

CENTRE DE SANTÉ DE PORT-CARTIER

103, boulevard des Rochelois

PORT-CARTIER (Québec) G5B 1K5

(concours 85-03)

REPRÉSENTANT(E)
PROFESSIONNEL(LE)

Chef de file mondial dans la manufacture et la vente de produits chirurgicaux à un besoin immédiat d'un(e) représentant(e) des ventes pour la région de Québec.

Ce travail offre une excellente opportunité pour quiconque voudrait poursuivre une carrière dans l'industrie chirurgicale.

La compagnie offre un programme intensif de formation tant sur la route qu'au siège social. Les postulant(e)s doivent obligatoirement posséder un diplôme universitaire, avoir connu des succès pendant au moins 2 années dans la vente, posséder une orientation vente-marketing, être déterminé(e)s et désireux(euses) d'oeuvrer dans un milieu très professionnel.

Le bilinguisme est de rigueur.

La rémunération comprend un attrayant salaire de base en plus d'un programme de commission.

Une automobile est fournie et les frais de représentation remboursés par la compagnie.

Si vous êtes à la recherche d'une carrière remplie de promesses et d'avenir, au sein d'une organisation dynamique, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au:

DEPT 1196, Le Soleil

390, St-Vallier est, Québec G1K 7J6

Commission de la Fonction
publique du Canada
Public Service Commission
of Canada

Nous recherchons des
FAMILLES D'ACCUEIL
FRANCOPHONES

CONDITIONS:

Resider à Québec (Haute-ville)

Sillery, Sainte-Foy

Accepter de recevoir des fonctionnaires

cadres fédéraux qui étudient le français

DURÉE:

Périodes intermittentes de

1 à 4 semaines

COMPENSATION FINANCIÈRE

RENSEIGNEMENTS:

CENTRE DE FORMATION DE QUÉBEC

1122, Chemin St-Louis, 3^e étage

SILLERY (Québec) G1S 1E5

Tél.: (418) 648-3531

La Fonction publique du Canada
offre des avantages sociaux d'emploi à titre

Canada

CAISSE POPULAIRE

LE PRÊT
PERSONNEL
DESJARDINS

À partir de

12 1/4%

LE PRÊT
HYPOTHÉCAIRE
DESJARDINS

À partir de

11 1/2%

LE PRÊT
PLACEMENT
DESJARDINS

12 3/4% ou 13%

* Taux recommandé par la Fédération
des caisses populaires Desjardins de Québec
à ses caisses populaires affiliées.

** Le taux de crédit
varie selon les types d'emprunt
et les garanties fournies.

Taux d'intérêt sujet à changement

desjardins
Une ressource naturelle.

Québec, Le Soleil, mercredi 27 février 1985

COMPTABLE LICENCIÉ(E)
général ou R.I.A.

— Bilingue.
— Possédant de huit (8) à dix (10) ans
d'expérience dans l'industrie.

Lieu de travail: banlieue de Québec

Avantages sociaux usuels.

Faire parvenir curriculum vitae au:

Dépt 1193, Le Soleil Ltée

390, St-Vallier est, Québec G1K 7J6

CARRIÈRE EXCEPTIONNELLE
CONSEILLERS FISCAUX
(spécialistes en abris fiscaux immobiliers)

But du travail: Conseiller l'investisseur sur les différents privilèges qu'offre le placement immobilier.

Exigences: — Permis d'agent immobilier ou l'équivalent
— Expérience pertinente dans le domaine de l'immobilier
— Vendeurs chevronnés seulement

Rémunération: Salaire de base et commissions

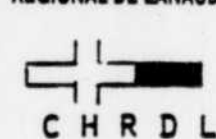
S'il vous plaît faire parvenir votre curriculum vitae au:

Poste de conseiller fiscal

C.P. 8734

Sainte-Foy (Québec)

G1V 4N6

CENTRE HOSPITALIER
RÉGIONAL DE LANAUDIÈRE

Le Centre hospitalier régional de Lanaudière est un centre hospitalier multivocationnel comptant 1125 lits (304 lits de soins spécialisés courte durée, 200 lits pour malades chroniques, 475 lits de soins psychiatriques courts et longue durée, 31 lits pour alcooliques et autres toxicomanes) auquel se greffent un réseau de 18 pavillons, un Centre d'Accueil et un Département de santé communautaire.

LES POSTES SUIVANTS Y SONT DISPONIBLES:

BESOIN URGENT D'INFIRMIER(ÈRE)S

POUR POSTES TEMPS PARTIEL PERMANENT

- équipe volante
- médecine
- pédiatrie

POUR NOMBREUX REMPLACEMENTS DE COURTE ET LONGUE DURÉE

- soins intensifs
- urgence
- médecine
- psychiatrie
- soins prolongés

EXIGENCES: — membre en règle de l'O.I.I.Q.

— expérience pertinente

Toute personne intéressée est priée de communiquer le plus tôt possible, à la:

DIRECTION DES RESSOURCES HUMAINES

CENTRE HOSPITALIER RÉGIONAL DE LANAUDIÈRE

1,000, BOULEVARD SAINTE-ANNE, JOLIETTE J6E 6J2

(514) 759-8222 POSTE 245C



**Centre de santé
de
PORT-CARTIER**

Le Centre de santé de Port-Cartier requiert les services d'un(e)

DIRECTEUR(TRICE)
DES SERVICES COMMUNAUTAIRES
2e concours

L'ÉTABLISSEMENT:

Le Centre de santé de Port-Cartier est un établissement à vocations multiples (centre hospitalier, centre local de services communautaires et centre d'accueil). Il dispense des services à une population de 12.000 personnes répartie sur un territoire de 100 kilomètres.

LA NATURE DU POSTE:

Sous l'autorité du directeur général, le (la) directeur(trice) des services communautaires sera responsable de la planification de plusieurs services sociaux et communautaires. Cette personne devra assurer une bonne coordination de ces services et en contrôler la qualité.

La direction des services communautaires se verra également confier la responsabilité d'assurer un fonctionnement harmonieux des services d'accueil et archives et de quelques points de service du Centre de santé.

QUELQUES FONCTIONS TYPES:

Les principales fonctions du (de la) directeur(trice) des services communautaires sont les suivantes:

- diriger et coordonner une équipe d'une trentaine de professionnels oeuvrant sous sa juridiction;
- assumer la responsabilité de l'élaboration des programmes de prévention, dépistage, traitement et réintégration sociale, voir à leur application et au contrôle de la qualité de ces programmes;
- assurer un bon fonctionnement des équipes multidisciplinaires et entretenir des relations harmonieuses avec les différents professionnels qui y travaillent;
- siéger au comité de gestion et collaborer avec les autres directeurs à la réalisation des objectifs de l'établissement.

EXIGENCES:

- détenir un diplôme universitaire en sciences sociales ou posséder toute autre formation équivalente et connaissances générales en administration;
- une solide expérience, pertinente à la fonction, sera exigée.

RÉMUNÉRATION ET AUTRES AVANTAGES:

La rémunération actuelle se situe à l'échelon 14 de l'échelle du ministère des Affaires sociales (32 922\$ à 46 408\$ plus une prime de rétention de 8%).

Les autres avantages d'emploi correspondent à ceux reconnus aux cadres supérieurs du réseau des Affaires sociales.

DATE LIMITE DU CONCOURS:

Le concours se termine le 8 mars 1985, à 15h00. Les applications à ce poste sont adressées comme suit.

JURY DE SÉLECTION

Attention: **Directeur général**

CENTRE DE SANTÉ DE PORT-CARTIER

103, boulevard des Rochelois

PORT-CARTIER (Québec) G5B 1K5

(concours 85-02)

LE MONDE

Inculpation des chefs de la pègre américaine

◆ NEW YORK (d'après AFP) — Le FBI a réussi à inculper hier tous les chefs présumés des cinq familles de la mafia new-yorkaise, la "Cosa Nostra", qui dirige le crime organisé aux États-Unis.

Lundi soir, des agents de FBI ont arrêté neuf personnages importants de la pègre, dont Paul Castellano, chef présumé de la famille Gambino, Anthony "Fat Tony" Salerno, chef présumé de la famille Genovese, Antonio Corallo, parrain présumé du clan Lucchese, et Gennaro Langella, chef présumé de la famille Colombo. Ces quatre "patrons" ont ainsi été rejoints derrière les barreaux Philip Rastelli, chef présumé de la famille Bonnano qui purge actuellement une peine de prison.

Quinze chefs d'inculpation — notamment racket, extorsion de fonds, paris illégaux et trafic de drogue, ont été retenus contre les cinq individus.

Selon l'acte d'accusation, les cinq faisaient partie d'une commission secrète créée en 1931, qui avait la haute main sur les activités de la pègre en Amérique, et ayant droit de vie ou de mort sur ses différents membres.

Jour historique

M. William Webster, le directeur du FBI, a qualifié hier d'"historique" le coup de filet qui frappe le sommet hiérarchique de la mafia aux États-Unis.

Ce succès contre la pègre est le fruit d'une collaboration étroite en-



Les chefs présumés des cinq familles de la mafia new-yorkaise ont été inculpés hier. Ce sont, de gauche à droite, Paul Castellano, Anthony Salerno, Gennaro Langella, Philip Rastelli et Antonio Corallo.

tre le FBI et les autorités policières de la ville de New York.

Les enquêteurs ont rappelé hier qu'en 1982, des agents fédéraux avaient réussi un coup de maître en installant un micro dans la li-

mousine d'Antonio Corallo. Ils ont ainsi pu enregistrer 75 heures de conversation entre Corallo et d'autres membres de la mafia avec lesquels le patron présumé de la famille Lucchese s'entretenait sans

aucune méfiance. Le FBI a ainsi pu prendre connaissance en détail des activités de la mafia et surtout obtenir des renseignements de première main sur sa direction collégiale.

Comme l'a souligné hier le directeur du FBI, jamais la structure de la mafia américaine n'avait été révélée avec autant de précisions. La commission secrète, surnommée le "Club" par ses membres, est, selon les enquêteurs, dirigée par Paul Castellano, entouré des chefs des quatre autres familles new-yorkaises et des "patrons" de Chicago, Los Angeles, la Nouvelle-Orléans, Cleveland, Philadelphie et de la région de la Nouvelle-Angleterre.

Si les présumés chefs sont reconnus coupables, ils risquent de finir leurs jours en prison car se sont tous des gens âgés, à l'exception de Langella qui a 46 ans. Ainsi, Salerno, Corallo, Castellano ont tous trois 72 ans.

Finie la grande bouffe! Ménagez votre portefeuille!

JOURNÉE DES DÉCOUVERTES!

Demain, le jeudi 28 février seulement, venez profiter de

20% à

50% de rabais

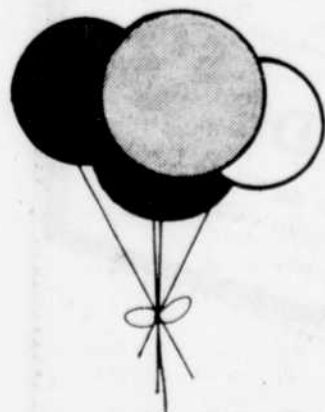
sur les prix originaux d'une foule d'articles à la Baie!

Le mardi-gras est passé et voilà, jusqu'à Pâques... finies les folies! Mais qu'à cela ne tienne, même si vous devez vous priver de faire la grande bouffe, rien ne vous empêche de profiter des autres plaisirs de la vie!

Ménagez plutôt votre portefeuille en profitant d'une foule d'aubaines inattendues, à des rabais allant de 20% à 50% de leurs prix originaux! Dans tous les rayons, vous trouverez des offres intéressantes.

Alors demain jeudi seulement, faites donc fi de la grisaille de l'hiver et venez passer la "Journée des découvertes" avec nous. C'est une promesse: vous vous régalez... d'aubaines!

Achats en magasin seulement



Cherchez les ballons pour découvrir les multiples aubaines de la Journée des découvertes... et bien d'autres occasions encore!

DEMANDEZ-NOUS N'IMPORTE QUOI... OU PRESQUE, À LA BAIE!

la Baie



Projet de "loi 101" en France

♦ PARIS (d'après AFP) — Le groupe socialiste à l'Assemblée nationale a déposé hier un projet de loi sur l'emploi de la langue française destiné à lutter contre le déferlement du jargon anglo-américain, même enrobé dans un "look clean and cool" et importé sous la frénésie du "punk" et du "new wave".

Ce projet, qui devrait être discuté à la session de printemps de l'Assemblée, est

destiné à remplacer la loi sur l'emploi et l'usage de la langue française du 31 décembre 1975, dont "les résultats ne sont pas à la hauteur des ambitions originelles", affirment ses auteurs.

Il s'adresse notamment au monde de la communication, du commerce et du travail. Non seulement son champ est étendu mais il s'accompagne d'un arsenal de sanctions pour les contrevenants.

Son article premier proclame que "dans toute désignation, offre, présentation, publicité écrite parlée ou visuelle, mode d'emploi, conditions de garantie d'un bien ou d'un service ainsi que dans les factures et quittances, l'emploi de la langue française est obligatoire. Le recours à tout terme étranger ou expression étrangère est prohibé lorsqu'il existe un terme ou une expression équivalente en français".

"Les mêmes règles s'appliquent à tous les programmes de radio et de télévision sauf lorsqu'ils sont destinés à un public exclusivement étranger", ajoute l'article un.

En ce qui concerne les sanctions, la proposition de loi, dont les impératifs ne sont pas rétroactifs, prévoit notamment que "les marchandises, objets, et appareils contrevenant aux dispositions de l'article premier pourront être saisis jusqu'à leur mise en conformité". Un autre stipule que "les biens ou services qui seraient importés en infraction avec la loi pourront être confisqués et détruits aux frais de l'importateur".

Sept ministres battus

Un revers pour Zia

♦ (D'après AFP et NYTNS) — Sept ministres et anciens ministres du général Zia ul-Haq ont été battus aux élections législatives de lundi marquées également par un mauvais score des personnalités proches du régime ou représentant les partis religieux.

La défaite la plus spectaculaire a été celle du ministre de la Défense Ali Ahmad Talpur, battu dans la province du Sind par le jeune ministre local de l'Éducation, indirectement soutenu par l'opposition. Cette défaite semble découler d'un profond désenchantement de l'électorat, soumis depuis huit ans au régime de la loi martiale décrété par le général Zia.

Le ministre de l'Information et des Affaires religieuses, l'un des chantres de la politique d'islamisation poursuivie par le régime, a également perdu dans sa circonscription de Rawalpindi.

De plus, une trentaine de membres de la législature sortante, dont les membres avaient tous été désignés par Zia, ont

échoué dans leur tentative visant à se faire élire. Même si une quarantaine d'autres ont réussi à reconquérir leur siège, le nombre élevé des perdants est également interprété comme un sérieux revers pour le président.

Le gouvernement a annoncé que 52 pour 100 des 35 millions d'électeurs se sont prévalus de leurs droits de vote, ce qui dépasse nettement les 40 pour 100 de participation souhaités par le président Zia à la veille du scrutin. Très peu de cas d'irrégularités ont été enregistrés.

Toutefois, une première analyse du scrutin révèle que si les Pakistanais ont accepté de jouer le jeu de ces élections sans partis, boycottées par l'ensemble des formations de l'opposition, ils n'ont pas soutenu les candidats les plus ouvertement marqués en faveur du régime. Bon nombre d'élus locaux sont battus au profit de représentants des familles influentes associées auparavant au régime du premier ministre Zulfikar Ali Bhutto, renversé par le général Zia en 1977.

Woolco

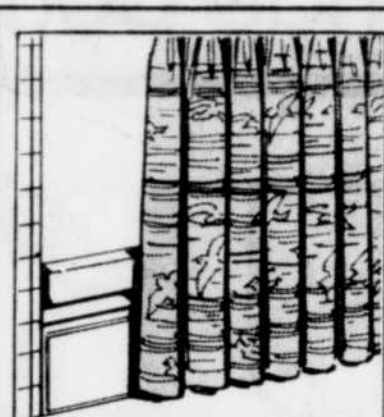
LE SOLDE

D'ENTREPÔT EN MAGASIN SE POURSUIT

Montre à quartz

Modèles pour hommes, dames, adolescents et enfants.
Bracelet en métal extensible.
Module garanti 24 mois.

399
chac.



Achat spécial

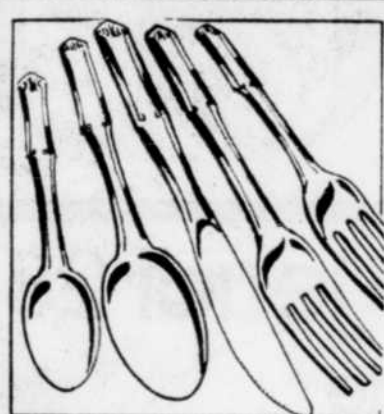
Rideau de douche
Polyester.
Tons imprimés et unis.

1277
chac.



Fil "Purella" en acrylique

4 brins de Woolcrest
Tons variés.
100 g.
Prix courant, 2/286
chac.: 1.97



Service de couverts

20 pièces en inox
Pour 4 personnes
Choix de 3 jolis motifs.

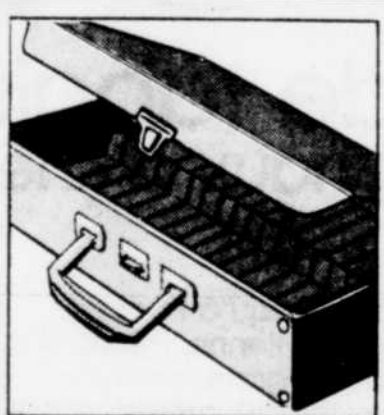
693
le service



Bonne offre!

Ens. de serviettes 3 pièces
De bain, essuie-mains et débarbouillette. Modèles variés.

996
l'ens.



Mallette à cassettes

En vinyle. Peut contenir jusqu'à 30 cassettes (non comprises).

788
chac.



Paquet de 6 bas-colottes

diaphanes pour dames.
100% nylon.
Beige, épice.
Unitaire.

297
le paquet

VENTE AU RABAIS DU FABRICANT

"Corner Stone" par CORNING

2 motifs: "Belle Grove" et "Glenora"

Service de vaisselle 20 pièces
4 assiettes, 4 assiettes à pain, 4 bols, 4 tasses et 4 soucoupes.

4499
le service

Pièces en stock suivi
Pot à crème, sucrier, bol ou soucoupe. Chac.: **299**
Assiette à pain, assiette ou tasse. Chac.: **449**
Plat, bol 1 L ou ens. pot à crème et sucrier. Chac.: **699**

Daisyfresh

Achat spécial

Soutiens-gorge pour dames
2 modèles. Bonnets en polyester. Dos en nylon et spandex. Beige, blanc. Avec incrustations: 34 à 38 A, B, C. Avec garniture de dentelle: 34 à 38 A, B. Au choix:

750
chac.

15% et 20% DE RABAIS

Edredons grand format

Dessus en polyester-coton. Bourre en 100% polyester et dessous en nylon-acétate. Tons imprimés.

Lit 2 places
(80 x 86 po.)
Prix courant, 34.96
Chac.: **\$27**

Grand lit
(86 x 90 po.)
Prix courant, 39.96
Chac.: **\$32**

Castrol XLR

RABAIS DE \$3

* Remboursement de \$3 de Castrol à l'achat de 12 l d'huile. Voyez les détails à votre succursale.

Huile à moteur "XLR" Castrol
10W30, 10W40 ou 20W50. Offert dans un emballage pratique de 12 L avec l'offre de remboursement. Limite de 24 L par client.
Prix courant, 12 L: 22.32

1896
Le 12 L

* Avec le rabais de \$3: 12 L **1596**

Prix en vigueur jusqu'au 10 mars 1985. Venez tôt pour un meilleur choix!



5401, boul. des Galeries
Québec, Québec

lundi-mardi-mercredi
9h30 à 17h30
jeudi-vendredi
9h30 à 21h
samedi
9h à 17h



2960, boul. Ste-Anne
Giffard, Québec

lundi-mardi-mercredi
9h à 17h30
jeudi-vendredi
9h à 21h
samedi
9h à 17h



20 est, ch. Trans-Canada
Lévis, Québec

lundi-mardi-mercredi
9h à 17h30
jeudi-vendredi
9h à 21h
samedi
9h à 17h

Tchernenko filmé dans un hôpital

♦ MOSCOU (d'après AFP) — C'est à l'hôpital de Kountsevo, dans la grande banlieue de Moscou, qu'ont été filmées dimanche les séquences, diffusées par la télévision le jour même, du président soviétique Constantin Tchernenko.

La télévision soviétique avait affirmé que la scène avait été tournée dans un bureau de vote, dans le but de faire croire que, malgré 59 jours

d'absence de la scène publique, M. Tchernenko menait une vie normale. La clinique de Kountsevo, gardée par des militaires et interdite aux étrangers comme aux Soviétiques ordinaires, est réservée aux dirigeants du régime.

Une source digne de foi a indiqué à l'AFP qu'une équipe de la télévision soviétique était arrivée dimanche matin à l'hôpital.

Bien des Américains ont faim

♦ BOSTON (AFP) — Vingt millions d'Américains souffrent régulièrement de la faim, et la situation ne va pas en s'améliorant, affirme un rapport publié hier par un groupe d'étude dirigé par un professeur de Harvard, M. Larry Brown. Ce rapport souligne l'accroissement de la fréquentation des soupes populaires, la poussée de la mortalité infantile et les problèmes de malnutrition chez les vieillards, les bébés et les chômeurs. Selon les auteurs du rapport, le manque de nourriture n'est pas la cause de la faim aux États-Unis, qui est plutôt provoquée par la ré-

cession combinée aux réductions gouvernementales des programmes d'aide aux pauvres.

Promesse

MANILLE (AFP) — Le président philippin, Ferdinand Marcos, a annoncé hier que le général Fabian Ver réintégrerait son poste de commandant en chef des forces armées s'il était acquitté par le tribunal qui le juge actuellement pour complicité dans le meurtre du chef de l'opposition Benigno Aquino.

Prison à vie

LONDRES (AFP) — Malcolm Farley, alias "Le Renard", un voleur-cambrioleur de 32 ans qui avait terrorisé l'été dernier des millions de femmes en Grande-Bretagne, a été condamné hier à la prison à vie.

Libération

MONTEVIDEO (AFP) — La justice militaire uruguayenne a décidé hier de libérer 22 prisonniers politiques, dont Vladimir Turiarsky, un ancien député communiste détenu depuis 1975.

Super VENTE



JUS D'ORANGE SURGELE, KENT
BOITE 341 ml

.97



SOUPE AUX TOMATES ou AUX LEGUMES
AYLMER, BOITE 284 ml

3/.97



Poulet Frais CANADA
CATEGORIE "A"
MOINS DE 2 kg

214.97 /kg lb



SAUCISSES FUMÉES
PROVIGO, EMB. 450 g

.97

CONSULTEZ NOTRE CAHIER PUBLICITAIRES POUR DE NOMBREUX AUTRES SPECIAUX.

CES SPECIAUX SONT DISPONIBLES DANS LES REGIONS SUIVANTES SEULEMENT: QUEBEC, LEVIS, CHARLEVOIX ET BAS ST-LAURENT, JUSQU'A L'HEURE DE FERMETURE, SAMEDI LE 2 MARS 1985. NOUS NOUS RESERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITES. LES PHOTOS NE SERVENT QU'A IDENTIFIER LA MARQUE DE COMMERCE DES PRODUITS ANNONCES. LE TEXTE PREVAIL EN TOUTES CIRCONSTANCES. PAS DE VENTES AUX MARCHANDS.



LES SUPERMARCHÉS

provigo

HOPITAL GENERAL DE LA REGION DE L'AMIANTE "SECURITE ET VETUSTE" PAVILLON ST-JOSEPH ET HOPITAL GENERAL - CHANGEMENT DES COUVRE-PLANCHERS APPEL D'OFFRES

PROPRIETAIRE: Hôpital Général de la Région de l'Amiante
1717 nord, rue Notre-Dame
THETFORD-MINES (Québec)
G6G 2V4

ARCHITECTE: Emilien Vachon, architecte
264 nord, rue Notre-Dame
THETFORD-MINES (Québec)
G6G 2S4

L'Hôpital Général de la Région de l'Amiante, propriétaire, demande des soumissions pour le changement des couvre-planchers au Pavillon St-Joseph, 1837 nord, rue Notre-Dame, et à l'Hôpital Général, 1717 nord, rue Notre-Dame, à Thetford-Mines.

Les plans, devis, documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus au bureau de Emilien Vachon, architecte, situé à 264 nord, rue Notre-Dame, Thetford-Mines, contre un chèque visé non remboursable de cinquante dollars (50,00\$) versé au propriétaire.

Les soumissions devront être accompagnées soit d'un cautionnement de soumission établi au montant de quinze mille dollars (15 000\$) valide pour une période de quarante-cinq (45) jours de la date d'ouverture des soumissions, soit d'un chèque visé au montant de quinze mille dollars (15 000\$) fait à l'ordre du propriétaire, soit d'obligations conventionnelles au porteur émises ou garanties par les gouvernements du Québec ou du Canada dont la valeur nominale est de quinze mille dollars (15 000\$).

Les soumissions (l'original et deux copies) dans des enveloppes cachetées et adressées au soussigné, seront reçues à 1717 nord, rue Notre-Dame, jusqu'à quinze heures (15h00), heure en vigueur localement, le vingt et unième jour du mois de mars 1985 (21 mars 1985), pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

Seuls sont admis à soumissionner les entrepreneurs généraux ayant leur principale place d'affaire au Québec et détenant une licence en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs en construction.

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix de leurs sous-traitants, des garanties qu'ils entendent exiger d'eux, de leur solvabilité et du contenu de leur soumission. Ils doivent s'assurer qu'ils détiennent les permis et licences requis.

Le propriétaire ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quelconque autre des soumissions reçues.

JEAN-PIERRE JUTRAS
Directeur général

HOPITAL GENERAL DE LA REGION DE L'AMIANTE "SECURITE ET VETUSTE" REAMENAGEMENT DES ISSUES APPEL D'OFFRES

PROPRIETAIRE: Hôpital Général de la Région de l'Amiante
1717 nord, rue Notre-Dame
THETFORD-MINES (Québec)
G6G 2V4

ARCHITECTE: Emilien Vachon, architecte
264 nord, rue Notre-Dame
THETFORD-MINES (Québec)
G6G 2S4

L'Hôpital Général de la Région de l'Amiante, propriétaire, demande des soumissions pour le réaménagement des issues à l'Hôpital Général et au Pavillon St-Joseph.

Les plans, devis, documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus au bureau de Emilien Vachon, architecte, situé à 264 nord, rue Notre-Dame, Thetford-Mines, contre un chèque visé non remboursable de cinquante dollars (50,00\$) versé au propriétaire.

Les soumissions devront être accompagnées soit d'un cautionnement de soumission établi au montant de vingt-cinq mille dollars (25 000\$) valide pour une période de quarante-cinq (45) jours de la date d'ouverture des soumissions, soit d'un chèque visé au montant de vingt-cinq mille dollars (25 000\$) fait à l'ordre du propriétaire, soit d'obligations conventionnelles au porteur émises ou garanties par les gouvernements du Québec ou du Canada dont la valeur nominale est de vingt-cinq mille dollars (25 000\$).

Les soumissions (l'original et deux copies) dans des enveloppes cachetées et adressées au soussigné, seront reçues à 1717 nord, rue Notre-Dame, jusqu'à quinze heures (15h00), heure en vigueur localement, le vingt et unième jour du mois de mars 1985 (21 mars 1985), pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

Seuls sont admis à soumissionner les entrepreneurs généraux ayant leur principale place d'affaires au Québec et détenant une licence en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs en construction.

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix de leurs sous-traitants, des garanties qu'ils entendent exiger d'eux, de leur solvabilité et du contenu de leur soumission. Ils doivent s'assurer qu'ils détiennent les permis et licences requis.

Le propriétaire ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quelconque autre des soumissions reçues.

JEAN-PIERRE JUTRAS
Directeur général

Le départ de la navette "Challenger" pourrait ne pas avoir lieu lundi

♦ **CAP NAVERAL (AFP)** — Le départ de la navette spatiale américaine "Challenger" prévu pour lundi pourrait être retardé, de quelques jours à deux semaines, en raison d'un problème de batterie

sur un des satellites qui doit être lancé pendant la mission, a annoncé hier la NASA.

En plus de cet incident, une fuite d'hydrogène a été détectée il y a plusieurs jours, a indiqué l'administrateur de la NASA, M. James Beggs, précisant toutefois que cette perte de carburant était insignifiante et ne devrait pas, elle, affecter la date de départ de la navette.

L'ampleur du délai avancé par M. Beggs tient au fait que si la réparation de la batterie défectueuse du satellite américain de télécommunication "TDRS-B" ne peut être effectuée sur le pas de tir, le vaisseau spatial devra alors être remorqué vers un hangar pour y être examiné.

La navette "Challenger" doit en principe quitter Cap Canaveral (Floride) lundi avec à son bord l'astronaute français Pa-

rick Baudry et le sénateur républicain de l'Utah Jake Garn. Ce dernier est le président de la sous-commission du Sénat chargée de vérifier l'utilisation des sommes allouées à l'agence spatiale américaine par le gouvernement américain.

Outre le satellite "TDRS-B", la navette procédera au lancement du satellite canadien de télécommunication "Telesat-1".

Violence conjugale

♦ **WASHINGTON (AFP)** — M. John Fedders, 43 ans, un des dirigeants de la Commission des affaires étrangères et des opérations de change (Securities and Exchange Commission — SEC) a démissionné hier après que son procès en divorce eut révélé qu'il battait son épouse.

Un porte-parole de la SEC a indiqué que M. Fedders avait offert sa démission et que celle-ci avait été acceptée.

Le procès en divorce de M. Fedders avait été abondamment couvert par le très sérieux "Wall Street Journal". Sa femme, que le dirigeant de la SEC battait, avait-on appris notamment, avait appelé la Maison-Blanche à l'aide.

Cette violence conjugale d'un haut responsable gouvernemental avait obligé hier le président Ronald Reagan à rappeler qu'il condamnait les maris qui battent leurs femmes.

"Bien évidemment, le président Reagan n'accepte, ne tolère et ne soutient aucun genre de sévices, qu'ils soient commis contre la femme, les enfants ou quiconque", a déclaré hier le porte-parole de la Maison-Blanche, M. Larry Speakes, alors que la controverse prenait de l'ampleur.

La présidence avait cependant refusé de porter le moindre jugement sur le cas précis de M. Fedders.



SERVICE DE L'INGENIERIE

Avis public est, par les présentes, donné que des offres cachetées, scellées et endossées:

"Offre pour la fourniture et le transport des produits chimiques nécessaires à l'usine de traitement d'eau".

A SAVOIR: Adjuvant
Chaux hydratée
Chlore gazeux liquéfié
Polyphosphate bimétallique
Sulfate d'alumine liquide

et adressées au Greffier de la Ville, Hôtel de Ville, Québec, seront reçues jusqu'à mercredi, le 20 mars 1985, à 14h15 (heure locale). Les soumissionnaires doivent prendre note que le bureau du Greffier est habituellement fermé entre 12h15 et 13h45.

Les intéressés peuvent se procurer les formules d'offres et obtenir les renseignements pertinents en s'adressant au secrétariat du service de l'ingénierie, 65, rue Ste-Anne, 9e étage, Québec.

La ville de Québec ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

Québec, le 20 février 1985. **LE GREFFIER DE LA VILLE**
Antoine Carrier, avocat

PRÊT-PLACEMENT Tôt ou tard...



vous en profitez!

TAUX DE CRÉDIT*
DE 12³/₄% OU 13%

Le Régime Enregistré d'Épargne-Retraite (REER) est de plus en plus populaire parce qu'il constitue un des meilleurs placements sur le marché et qu'il permet à plusieurs de réaliser des économies d'impôt intéressantes.

Par exemple, au Québec, plus de 530 000 personnes ont contribué dans un REER pour l'année fiscale 1983.**

Cette année, si vous désirez investir dans un REER vous aussi et que vous avez décidé d'emprunter pour le faire, pensez au Prêt-Placement de votre caisse populaire Desjardins:

- UN TAUX DE CRÉDIT RÉDUIT
- UN OUTIL POUR FACILITER VOTRE PLANIFICATION FISCALE
- DES CONDITIONS D'EMPRUNT SUR MESURE

* Le taux de crédit varie selon les fins d'emprunt et / ou les garanties fournies.

Taux recommandés par la Fédération des caisses populaires Desjardins de Québec à ses caisses populaires affiliées, taux sujets à changement.

** Source: ministère du Revenu du Québec, Statistiques fiscales des particuliers.



desjardins
Une ressource naturelle.



Bottes de caoutchouc à semelle rouge pour enfants, jeunes et hommes.

999\$



Bottes à bande décorative pour femmes et fillettes, couleurs assorties.

13,99\$ (11 à 3)

1599\$
(5 à 10)



Bottes roses à motif "Schtroumpfette" pour enfants.

(5 à 10, 11 à 3)

1199\$



Bottes "Expos" pour enfants, bleues et blanches.

8,99\$ (5 à 10)

999\$
(11 à 2)

Prix en vigueur du 27 février au 9 mars.

SUPERCHAUSSEZ-VOUS

Yellow

CHAUSSURES YELLOW LTÉE

Lévis: Place Kennedy
Québec: 810, St-Joseph E. - Place Fleur de Lys
Carrefour Beauport - Carrefour Neufchâtel
Galeries de la Capitale

LES HALLES FLEUR DE LYS

**Une
grande
épicerie**

marché

Ouvert
7
jours

BIERE - VIN - PRODUITS EN VRAC - SERVICE A L'AUTO **527-7885**



**JUS
DEL MONTE**
SAVEURS ASST.
CONT. 1L
79¢



**BISCUITS
GLACÉS**
POUR LE GRILLE-PAIN
AMBASSADOR
FRAISES, BLEUETS,
POMMES. BTE 300 g

99¢



**CHAMPIGNONS
SLACK'S**
MORCEAUX ET
PIEDS. BTE 284 ml

69¢



**PEPSI COLA,
DIET PEPSI,**
BOUT. 750 ml, bout.
consignée

6 / \$3.29



**PÂTE ALIMENTAIRE
CATELLI,**

SPAGHETTI,
SPAGHETTINI,
MACARONI 500 g.
PLUS 100 g GRATIS

57¢

**ESSUIE-TOUT
DE PAPIER
BLANC
HI-DRI,
PQT 2 ROUL.**

79¢



SEVEN UP, DIET
SEVEN UP. BOUT. 750 ml. BOUT
CONSIGNÉE

6 / \$2.79

NUTELLA
CRÈME À TARTINER CHOCOLAT &
NOISETTE BOCAL 204 g

\$1.39

NOURRITURE À CHAT
FAVOREL POULET, BOEUF,
FRUIT MER BTE 184 g

4 / \$1.00

JUS D'ORANGE
CONCENTRÉ SURGÈLE PICNIC.
CONT. 341 ml

79¢

BISCUIT RITZ CHRISTIE,
BTE 350 g PLUS 100 g
GRATIS

\$1.59

BISCUITS SECS
ENCORE DARE
300 g

89¢

FROMAGE À TARTINER
DE BEAUCE
JARRE 500 g

\$2.79

SOUPES
AUX TOMATES OU LEGUMES AYLMEYER
BTE 284 ml

3 / 87¢

BARRES TENDRE QUAKER
BEURRE D'ARACHIDE, BRISURES DE
CHOCOLAT, RAISIN, AMANDES
BTE 225 g

\$1.59

POIS LESIEUR
1 & 2 FANTAISIE
BTE 284 ml

59¢

SAUCE À SPAGHETTI
À LA VIANDE CATELLI
BTE 398 ml

\$1.19

FARINE ROBIN HOOD
SAC 2.5 kg

\$2.69

NOURRITURE POUR BÉBÉ HEINZ
BOCAL 128 ml.
Choix de saveurs

38¢

COUCHES HUGGIES
PREMIER PAS 33, DE JOUR 48

\$9.99

TAMPONS À RÉCURER S.O.S.
BTE 10

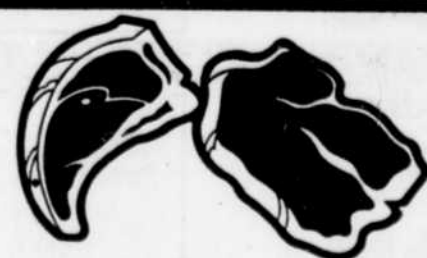
89¢

PRIX EN VIGUEUR du 27 FÉVRIER AU 3 MARS 1985

Des modifications de prix peuvent survenir suite aux fluctuations du marché.

LA BOEUFFERIE
face au comptoir
des pâtes fraîches
683-8254

LA BOEUFFERIE



**FILET MIGNON
DE PORC**

\$4.88 lb \$10.76 kg

CÔTES LEVÉES

\$1.98 lb \$4.37 kg

**LONGE
DE PORC FRAIS
TRANCHÉE ou EN MORCEAUX**

\$1.78 lb

\$3.92 kg

PLUSIEURS AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASIN

**PORC HACHÉ
FRAIS**

\$1.58 lb \$3.49 kg

**FESSE DE JAMBON
"TOUPIE" DÉOSSÉE**

\$2.58 lb \$5.69 kg

BOEUF POUR CONGÉLATEUR À PRIX TRÈS COMPÉTITIFS

Le texte prévaut en toutes occasions, nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Pas de ventes aux marchands.

PLUSIEURS AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASIN

Ste-Foy
COOPRIE IGA
3355, de la Parade
Ville Vanier
SUPERMARCHÉ IGA

BIFTECK DE RONDE

Désossée, tranche complète

OU RÔTI

D'EXTÉRIEUR DE CROUPE

Boeuf catégorie Canada "A"

5,03
\$/kg

2,28
\$/lb

BIFTECK DE SURLONGE

Boeuf catégorie Canada "A"

7,23
\$/kg

3,28
\$/lb



Boniprix



*marque de certification d'IGA Canada Itée

de vous satisfaire

Prix en vigueur jusqu'au samedi 2 mars 1985. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Le texte prévaut sur la photo lorsque celle-ci ne correspond pas à la description du produit annoncé.

BIFTECK OU RÔTI D'ALOYAU

Boeuf catégorie Canada "A"

8,77 **3,98**
\$/kg \$/lb

BIFTECK OU RÔTI DE POINTE DE SURLONGE

Boeuf catégorie Canada "A"

7,23 **3,28**
\$/kg \$/lb

BIFTECK D'INTÉRIEUR DE RONDE

Désossé
Boeuf catégorie Canada "A"

7,23 **3,28**
\$/kg \$/lb

BIFTECK OU RÔTI DE CONTRE-FILET

Boeuf catégorie Canada "A"

13,18 **5,98**
\$/kg \$/lb

BIFTECK SANDWICH OU ATTENDRI

Boeuf catégorie Canada "A"

8,77 **3,98**
\$/kg \$/lb

BOEUF HACHÉ

Mi-maigre

4,37 **1,98**
\$/kg \$/lb

ÉPAULE DE PORC FUMÉE

TAILLEFER

3,48 **1,58**
\$/kg \$/lb

SAUCISSES FUMÉES

TAILLEFER

1,38
Paq. 50 g

BOEUF À RAGOÛT

Désossé
Boeuf catégorie Canada "A"

4,37 **1,98**
\$/kg \$/lb

BÂTONNETS DE CHARCUTERIE MAPLE LEAF

Pepperoni, saucisson d'été, salami v.p., salami tout boeuf, saucisson à l'ail

Format 250 g

2,18

VIANDES CUITES

Tranchées

MAPLE LEAF

Saucisson de bologne ordinaire ou cire, pain de viande simili poulet

2,18
Paq. 375 g

BACON SANS COUENNE

TAILLEFER

2,68
Paq. 500 g

FRUITS ET LÉGUMES

TOMATES

Produit du Mexique
Canada no 1
Gros 6 x 6

1,08 **49¢**
\$/kg /lb



ORANGES NAVEL

Produit du Maroc
Gros 113
Douzaine

1,59



Suite à des délais de livraison et/ou aux variations climatiques de certaines régions, des difficultés d'approvisionnement en fruits et légumes peuvent survenir. Si cette situation devait se produire, votre marchand IGA veillerait à ce que chacun de ses clients soit entièrement satisfait.

RAISINS VERTS ITALIA

Produit du Brésil

284 **1,29**
\$/kg \$/lb

POIVRONS VERTS DOUX

Produit des États-Unis
Calibre gros

284 **1,29**
\$/kg \$/lb

MELON HONEYDEW (MELON DE MIEL)

Produit de Porto Rico
Gros 10

Ch. **1,19**

OIGNONS JAUNES

Produit du Québec
Canada no 1

79¢
Sac 2,27 kg

LAITUE ROMAINE

Produit des États-Unis
Gros 24

Ch. **69¢**

**JUS
DE LÉGUMES**
V-8Boite
1,36 L**99¢****BOISSONS
AUX FRUITS**
SPRINT FBIFormat de
3 x 250 mL
ou 1,36 L**99¢****PETITS POIS**Grosneur 1 & 2
Canada de fantaisie
LE SIEURBoite
284 mL**59¢****FROMAGE
TRANCHÉ**
SCHNEIDERSPaq.
500 g**2,89****FÈVES AU LARD
OU SPAGHETTI**AVEC SAUCE TOMATE
IGABoite
540 mL**69¢****FROMAGE BRICK
OU MOZZARELLA**
KRAFTPaq.
340 g**2,39****Dans tous les rayons**

IGA Boniprix IGA

**On a l'tour
de vous faire économiser****CÉRÉALES
BISCUITÉES**Instantanées
FARLEY'S
Boite 300 g**1,79****COUCHES
HUGGIES**KLEENEX
Premier pas (33),
de jour (48)
Boite**9,99****SHAMPOOING
POUR BÉBÉS**JOHNSON'S
Bout. 350 mL**2,99****PRÉPARATION
CONCENTRÉE**Pour nourrissons
ENFALAC
Boite 425 mL: 1,59
Boite de 24 x 425 mL**34,99****On a l'tour
de satisfaire...
votre bébé!****COMPRIMÉS
POUR ENFANTS**ASPIRIN
Bout. de 24**95¢****CÉRÉALE
PABLUM**

Boite 227 g

1,49**COTON-TIGE
Q-TIPS**

Boite de 180

1,39**NOURRITURE
POUR BÉBÉS**HEINZ
Pot 128 mL**38¢****COUCHES
PAMPERS**Absorption normale (72),
super absorbante (54),
premier pas (48)
Boite**9,99****DÉBARBOUILLETES
BABY FRESH**SCOTT
Format de 40**2,29****IGA****Boniprix****IGA**

ARTS ET SPECTACLES

Concert "pop" avec les Lavoie, Gignac, Tremblay...

L'OSQ s'associe à des vedettes du Québec

◆ Daniel Lavoie, Martine Chevrin, Fernand Gignac, Sylvie Tremblay, Sylvain Lelièvre, Nicole Martin, Belgazou, Martine St-Clair et Simon Streatfeild seront les "stars" de l'événement musical "pop" de l'année.

par Léonce GAUDREAU

Les huit premiers noms sont ceux de chanteurs connus à travers tout

le Québec. Ils ont leur public et n'ont vraiment pas besoin de présentation. Il en va toutefois différemment de M. Streatfeild qui, en dehors du monde relativement fermé de la musique classique, est inconnu. Ce chef d'orchestre britannique est le directeur musical de l'Orchestre symphonique de Québec. Il dirigera l'ensemble orchestral de 70 musiciens dans le célèbre Boléro de Ravel ainsi que la toute

dernière chanson du spectacle qui rassemblera les huit vedettes québécoises.

Pour tout le reste de la programmation, l'ensemble musical sera placé sous la direction de M. Serge Lortie. M. Lortie, coordonnateur de ce concert populaire du 23 mars au Colisée, a bien fait comprendre que cette rencontre entre le populaire et le classique sera une expérience exceptionnelle. Ce sera, selon lui, un "trip" musical à la fois pour ces chanteurs et pour les membres de l'OSQ. La programmation n'est pas encore complètement arrêtée. On sait toutefois qu'ils interpréteront leurs plus grands succès.

En donnant hier midi la conférence de presse dans le vaste amphithéâtre du Colisée, on n'a pas caché qu'au plan technique, l'entreprise représentait un défi de taille, surtout en ce qui a trait à la sonorisation des lieux. On nous assure que tous les moyens techniques seront employés pour en faire un excellent concert, sans également négliger l'éclairage pour créer l'atmosphère nécessaire au plaisir des quelque 10,000 personnes attendues. Les billets seront vendus au prix de \$10 et \$12.



L'Orchestre symphonique de Québec compte sur la "cote d'amour" de huit populaires artistes du Québec et celle des Nordiques pour remplir le Colisée de Québec le 23 mars. Sur notre photo, la chanteuse Sylvie Tremblay, Serge Lortie de l'OSQ, Martine St-Clair, Marcel Aubut des Nordiques, Nicole Martin et Noël Valerand de l'OSQ.

L'orchestre vise à réduire son déficit et à élargir son public

◆ En s'associant avec des artistes populaires "qui ont déjà la cote d'amour" des Québécois, l'Orchestre symphonique de Québec espère remplir à son tour le Colisée de Québec à l'occasion d'un grand concert "pop" le samedi 23 mars.

par Léonce GAUDREAU

Par ce concert-bénéfice, la direction de l'OSQ souhaite non seulement réduire son déficit anticipé de \$250,000 à \$200,000 mais aussi élargir davantage son public, objectif qu'elle visait l'été dernier à l'occasion de sa série de 15 concerts à l'Agora du Vieux-Port de Québec.

Le succès de popularité de ses concerts des fêtes de "Québec 84", ajouté à la popularité personnelle de chacun des huit chanteurs invités, laissent croire qu'on pourra remplir l'amphithéâtre des Nordiques comme on l'avait fait à la fin de 1983, avec le chœur "Vlà l'on vent", pour la clôture des fêtes du 375e anniversaire de fondation de Québec.

Le directeur général de cette vieille institution de la capitale (80 ans), M. Noël Valerand, a précisé hier que cette "ouverture" d'esprit entreprise l'année dernière, était inspirée de l'expérience de l'Orchestre symphonique de Boston qui, dès 1920, lançait ses Boston "Pops" à la conquête d'un plus vaste public par l'interprétation des oeuvres classiques les plus accessibles. "Il faut le reconnaître, confiait hier M. Valerand, l'OSQ ne réussira jamais à s'imposer à la population en s'en tenant à jouer du Bartok, Prokofiev, ou Chostakovitch.

L'institution ne néglige d'ailleurs pas les nouvelles techniques pour recueillir des fonds. Le 26 mai, elle fera le tirage de 12 voitures à l'occasion d'un mini-concert à Place Laurier. Les gagnants

seront choisis parmi les 2,000 personnes qui auront accepté de se procurer un billet de \$100.

Par cette "auto-sympho", on compte verser \$75,000 additionnels aux revenus de l'OSQ.

Un Festival d'été à Chicoutimi

◆ CHICOUTIMI (d'après PC) — Le bureau du tourisme de Chicoutimi n'attend plus que la confirmation d'une importante subvention gouvernementale pour jeter les bases d'une organisation pour la tenue d'un Festival d'été à Chicoutimi.

"Si le Carnaval-souvenir est le pivot des activités touristiques hivernales, ce festival d'été serait en quelque sorte le point de mire des activités estivales. Une forme de carnaval estival", a dit, hier, le responsable du bureau de tourisme, M. Guy Parent.

Selon lui, il manque à Chicoutimi et à la

sous-région du Haut-Saguenay une activité estivale capable de regrouper la population.

En fait, la rivière Saguenay et l'ancienne zone portuaire seraient le point central de ce festival d'été qui devrait normalement se tenir au cours du mois de juillet.

UNE MARIE SUPER EXPERTE
Plus 2e film érotique "JOISSANCES PROFONDES"
Dès 13h40
MIDI-MINUIT
Dès 13h00
STE-FOY 3
PLACE STE-FOY 656-0592

Les Cinémas Odéon

LES RIPOUX
Philippe Noiret, Thierry Lhermitte
13h15, 15h20, 17h20, 19h25, 21h30
FRONTENAC 1
CINÉMA LIDO

AMADEUS
Version Française
Le Dauphin
Dim. à 14h15, 17h15, 20h15

S.O.S. FANTÔMES
Version Française de GHOSTBUSTERS
En semaine: 18h15, 20h30

Ta Fille en Rouge
Gene Wilder
Charles Grodin, Joseph Bologna, Judith Faye, Michael Hordless, Kelly Le Brock, Gilza Radner
13h, 15h, 17h, 19h10, 21h
FRONTENAC 2



Claude Vallières se produit au Théâtre du Grand Déplacement en fin de soirée.

Claude Vallières et quatre musiciens au Grand Déplacement

◆ Depuis plusieurs années déjà, Claude Vallières vit d'activités reliées à la musique et à la chanson.

par Louis TANGUAY

Pour quatre spectacles, le jeune auteur-compositeur-interprète se "paye un cadeau" en interprétant ses chansons en compagnie de quatre autres musiciens avec qui il a pris plaisir à travailler sporadiquement, Denis Perron à la basse, Mario Blouin à la batterie et Micheline Guay aux claviers.

Cet événement, c'est principalement pour les fins de soirée, aussi appelées après-théâtre, du Théâtre du Grand Déplacement, ce soir et demain ainsi que mercredi et jeudi prochains qu'il l'a préparé, bien qu'une autre présentation avec date fixe soit prévue, à l'Aglicane, le 29 mars.

Les Quatre spectacles au TGD ont donc lieu à 23h. mais malgré cette heure de début tardive, ils auront une durée d'environ une

heure et demie et se composeront de deux parties, l'une plus tendre, plus intime, l'autre plus directe, disait-il, hier en interview.

Au programme, il a mis une demi-douzaine de chansons nouvelles et celles tirées des deux séries antérieures de spectacles ont reçu de nouveaux arrangements, un nouveau son.

Les textes de Claude Vallières véhiculent ses préoccupations actuelles, son regard sur la vie de 1985. Ils sont plus près dit-il des "odeurs de la ville" que des décors de filets de pêche chers à certains chansonniers.

Par ailleurs, dit-il, "la musique prend pas mal d'importance" dans sa création.

Détenteur d'un baccalauréat en musique, parfois enseignant, parfois guitariste de studio, parfois engagé pour diriger des ateliers de travail vocal, Claude Vallières ne craint pas de mélanger les rythmes latin, funk, blues et rock.

Pour lui, le lien se fait par le style des mélodies et les tournures harmoniques.

Du 26 février au 9 mars à 20h
INSTITUT CANADIEN DE QUÉBEC
Billets: Guichets du GRAND THÉÂTRE
Prix: 12\$ (60 ans + /étudiants: 10\$)

(Relâche lundi et mardi)

MIME MACHINE
Avec:
CLAUDE ST-DENIS
MARIO DIAMOND
DANIELE BRODEUR
GENEVIÈVE ST-DENIS
Musique originale de Roxanne Turcotte

Une production de Poly Casting Inc.

LÉO MUNGER
Au piano.
BRUNO TURGEON

Du 21 février au 10 mars à 21h30
Entrée: 3,50\$
Restaurant-Bar-Spectacle
Gilboquet
Un temps nouveau
40, côte du Palais
Rés.: 694-0212

BAR-RENCONTRE
Cher
Raspoutine
EN COMPLÉMENT
CLAUDE JOBIN
et ses musiciens
Place Iberville III, Sainte-Foy
(même entrée que Le Deauville)

Les Schtroumpfs
en personne sur glace

ICE CAPADES
Paul Martini et Barbara Underhill
nos canadiens médaillés d'or, champions du monde 1984
123 minutes de spectacle excitant et enchanteur!
Les meilleurs patineurs au monde!
COLISÉE: Billets: \$6, \$7.50, \$9.00
en vente maintenant aux guichets du Colisée

6 AU 10 MARS
avec matins samedi et dimanche
SPECTACLES
Mercredi, jeudi, vendredi: 19h30
Samedi: 14h00 et 19h30
Dimanche: 14h00 et 18 heures

SÉRIE
Jeudi 7 mars 19h30
Samedi 9 mars 14h00
Dimanche 10 mars 18h00

SPÉCIAUX
1. Toute personne âgée de moins de 16 ans et de plus de 65 ans, réduction de 25. Une preuve d'âge est exigée.
2. Tout groupe de 25 personnes et plus, réduction de 1.50\$ par billet. Réservez 647-1211.
VISA ET MASTERCARD. Téléphone 647-1211

ATTENTION! DÉGÂTS
Terence Hill, Bud Spencer
En sem.: 19h15, 21h15

2 DERNIERS JOURS
L'Aube Rouge
En sem.: 19h, 21h10

70MM DO DOLBY STEREO
DUNE
En sem.: 18h30, 21h

EN NOMINATION POUR L'OSCAR du meilleur scénario original
BEVERLY HILLS COP
En sem.: 19h15, 21h15

CETTE FOIS, UNE FEMME MENE LE BAL!
En sem.: 19h, 21h

RAS LES PROFS
En sem.: 19h15, 21h15

PAOLO ET VITTORIO TAVIANI
KAOS
En sem.: 13h, 15h35, 18h10, 20h40

EN FRANÇAIS
1984
En sem.: 13h30, 15h55, 18h20, 20h45

EN NOMINATION POUR 7 OSCARS
dont meilleur film & meilleure réalisation
THE KILLING FIELDS
En sem.: 18h15, 20h50

Festival de Berlin

L'Ours d'or à Wetherby et La femme et l'étranger

♦ **BERLIN (AFP)** — Les films "Wetherby" de David Hare (Grande-Bretagne) et "La femme et l'étranger" (Die Frau Und Der Fremde) de Rainer Simon (RDA) se sont vu décerner ex-aequo l'Ours d'or du 35e Festival de Berlin qui a pris fin hier.

L'Ours d'argent (prix spécial du jury) a été attribué à "Fleurs de chimère" (Szymok, Viragok, Koszruk) de Laszlo Lugossy (Hongrie).

L'Ours d'argent (prix de la mise en scène) a été remis à Robert Benton pour "Les saisons du cœur" (Plagues in the Heart) (USA).

L'Ours d'argent (prix d'interprétation féminine) a été remis à Jo Kennedy pour son rôle dans "On s'est trompé de monde" (Wrong

World) de Ian Pringle (Australie).

L'Ours d'argent (prix d'interprétation masculine) a été remis à Fernando Fernan Gomez pour "Stico" de Jaime de Arminan (Espagne).

L'Ours d'argent (prix de la meilleure performance individuelle) a été remis à Tolumsch Okejew pour la qualité artistique de son film "Le descendant du léopard des neiges" (Potomok Belogo Barssa) (URSS).

L'Ours d'argent à "Ronja, la fille du brigand" (Ronja Rovardotter) de Tage Danielsson pour son imagination particulière (Suède, Norvège).

Des mentions spéciales ont été attribuées à "Les enfants" de Marguerite Duras (France), à Tarrak Akan pour son rôle dans "Le lutteur"

(Pehlivan) de Zeki Ökten (Turquie), et à Damiano Damiani pour "Pizza Connection" (Italie).

Pour les courts métrages, le jury a décerné l'Ours d'or au film "Le premier des rapports de service de gardiennage et des patrouilles" (NR.1 Aus Berichten Der Wach Und Patrouillen Dienste) de Helke Sander (RFA).

L'Ours d'argent a été décerné à Ishu Patel pour "Paradis" (Paradise) (Canada).

"Je vous salue Marie"

Le film "Je vous salue Marie" de Jean-Luc Godard ne figure pas dans le palmarès officiel du Festival de Berlin, mais il a suscité des appréciations élogieuses des deux jurys d'obédience chrétienne, celui d'Interfilm — protestant — et celui de l'Office catholique international du cinéma.

Le film qui a soulevé tant de protestations de la part des intégristes français a en effet reçu au Festival de Berlin le prix Otto Dibelius (attribué par le jury international de l'Eglise protestante: Interfilm).

RADIO-TELEVISION

19h30: LE PARC DES BRAVES, à Radio-Canada (câble 6, canal 11). Toute l'Europe de l'Ouest est en flammes. On a des nouvelles d'Emile et Marie découvre que son patron effectue des transactions douteuses.

20h: AU NOM DE TOUS LES MIENS, à R.C. (4e de 8). Moment particulièrement dramatique: Martin voit sa mère et ses deux frères partir pour le camp de la mort.

20h: GRAND ECHIQUIER, à TVFQ99 (câble 10). Jacques Chancel reçoit les "premiers de cordée", les jeunes talents qui grimpent vers le succès. Parmi eux, notre **CELINE DION**. Chancel dit: "Céline est vraiment une voix, elle a 16 ans, elle est au commencement d'une carrière et déjà, elle a fait les premiers pas qui mènent au sommet". Elle chantera "Mon ami m'a quitté" et "Mon rêve de tousjours". On verra aussi Valérie Kaprisky, Richard Anconina et un autre jeune Canadien, Christophe Lambert.

21h: SKATING SPECTACULAR, au réseau PBS (câble 20, canal 57). Spectacle d'exhibition des grandes vedettes internationales dont les médaillés d'argent olympiques Tiffany Chin et Brian Boitano.

22h: MY HEART, YOUR HEART, même poste. Un reportage sur les maladies du cœur et raconte également la crise cardiaque dont a été victime l'animateur lui-même, Jim Lehrer, il y a un an.

Radio

20h04: CONCERTS EUROPEENS, à CBV-FM 95.3. Festival de Salzbourg 84. Orchestre du Mozarteum, avec Wolfgang Schultz, fl., Peter Schmidl, clar.; Serenata notturna, K. 239 (Mozart); Double concerto pour flûte et clarinette "1984" (Urbanner); Marche K. 237 35 Sérénade, K. 203 (Mozart).

ART'UALITÉ



Une oeuvre de l'artiste Pierre-Guy Martin.

Pierre-Guy Martin

♦ (MD) Jusqu'au 22 mars la Troisième Galerie présente l'oeuvre picturale de Pierre-Guy Martin. L'artiste, qui vit et travaille à Québec depuis 1974, a exposé pour la première fois au printemps 80. La présente exposition est une sélection de ses travaux des quatre dernières années où animaux, fleurs, paysages et blasons sont intégrés dans des espaces arbitrairement construits.

Le vernissage des oeuvres de Pierre-Guy Martin a lieu demain à 17h au 225 Côte de la Montagne à Québec.

Transit-tables

(MD) Du 28 février au 24 mars, la galerie Design Métiers d'art présente les transit-tables, dernière collection de tables sculptées de Daniel Hamelin. Qualifié de concepteur avant-gardiste, Hamelin défie les règles de l'ébénisterie et de l'équilibre. A partir de la troisième dimension, il élabore un jeu entre la forme et la fonction. Ses recherches au niveau de la résistance et de l'élasticité du bois au niveau des contrastes de couleur (par l'alliage de bois exotique, de bois indigènes et de coulées de bronze) confèrent à son oeuvre un aspect innovateur. Ce que ce créateur désire surtout, c'est amuser l'oeil et briser nos critères conventionnels de l'esthétisme.

Le vernissage des tables sculptées de Daniel Hamelin a lieu demain de 17h à 19h au 89 rue Saint-Paul, près du Vieux-Port.

Robin D'Amours

(MD) Réunies sous le thème "A la découverte d'un monde nouveau", les huiles de Robin D'Amours seront exposées à La Passerelle jusqu'au 3 mars. Cette galerie est située au 1er étage de la Bibliothèque municipale de Sainte-Foy, 999 Place de Ville.

Pierre Lainé

(MD) La Société artistique de Charlesbourg présente jusqu'au 3 mars les oeuvres de Pierre Lainé. L'exposition a lieu à la galerie du Trait-

Carré, 7985 rue du Trait-Carré est, à Charlesbourg.

Heures d'ouverture: jeudi et vendredi de 19h à 22h; samedi et dimanche de 13h30 à 16h30 et de 19h à 22h.

Boutet blessé

(MRC) Même s'ils ont la faculté de toujours retomber sur leurs pattes lors des coups durs, les comédiens sont, comme la plupart des autres humains, à la merci des accidents bêtes.

Vendredi soir, en sortant du théâtre de La Bordée, Jean-Jacqui Boutet a glissé sur une plaque de glace et s'est brisé une jambe. Ce qui a entraîné l'annulation de la représentation de samedi soir.

Cependant, grâce à un plâtre de marche, le comédien était de retour sur scène hier soir pour reprendre son rôle de fantaisiste dans "Les dominos". Comme il est coauteur avec Jacques Girard des textes du spectacle, il sera relativement facile — et amusant — de voir les aménagements qui surviendront.

"Circulations"

(MRC) En plus de sa récente création présentée pendant le mois de mars au Centre international de séjour de la rue Saint-Ursule, "A propos de la demoiselle qui pleurait", le Théâtre Repère entreprend une tournée à travers les principales villes du pays avec "Circulations".

Le spectacle est joué sept soirs à l'Atelier du Centre national des arts, à Ottawa, avant de partir pour Toronto où il est à l'affiche depuis mardi et ce pour 12 soirs au Canadian Rep Theatre de St-Paul's Square.

Le 14 mars, les Québécois seront à Edmonton pour quatre représentations au Théâtre français d'Edmonton, à Winnipeg pour quatre représentations au Manitoba Theatre Center le 20 mars, à Vancouver au Firehall Theatre pour quatre soirées à compter du 3 avril.

"Circulations" sera ensuite reprise à Québec, à la nouvelle salle de l'Implanthéâtre, pour huit représentations entre le 8 et le 18 mai et se rendra par la suite à Montréal pour le Festival de Théâtre des Amériques où on jouera à l'Atelier continu, quatre soirées (dont la 100e du spectacle) entre les 27 et 30 mai.

Soyez
parmi les
10 privilégié(e)s
du spectacle

HALL
and
OATES

au Colisée de Québec le 16 mars
grâce au journal no 1 et au FM no 1 à Québec



ET



AUJOURD'HUI MÊME, un des "DJ'S" du FM 93 vous posera une QUESTION au sujet de Hall & Oates, dont la RÉPONSE apparaît dans LE TEXTE CI-DESSOUS. Écoutez le FM 93 afin de gagner l'une des 5 PAIRES DE BILLETS pour HALL & OATES et le privilège de LES RENCONTRER APRÈS LEUR SPECTACLE du 16 mars prochain au Colisée... Ils vous remettront alors PERSONNELLEMENT leur 3 derniers longs-joues: BIG BAM BOOM, ROCK'N SOUL ET H₂O.

BIO-NOTE #4 DU
27 FÉVRIER 1985

Que font "Hall and Oates" pour occuper leurs rares moments de loisir? JOHN OATES pilote une VOITURE DE COURSE le week-end et DARYL HALL FABRIQUE LUI-MÊME LES VÊTEMENTS qu'il porte lorsqu'il monte sur scène pour un spectacle!

À
GAGNER

- 2 BILLETS D'ENTRÉE PAR PERS. (5 paires de billets)
- 2 LAISSEZ-PASSER POUR LA LOGE DE HALL AND OATES
- PHOTO EXCLUSIVE AVEC LES ARTISTES
- 3 MICROILLUMINIS: BIG BAM BOOM, ROCK'N SOUL PART 1, H₂O

Théâtre
Petit Champlain
68, Petit Champlain

Rés.: 692-4398
13h à 20h, sauf lundi

CE SOIR à 20h

MARC OGERET

Du 20 février au 9 mars
du mardi au samedi à 20h30

La Bordée présente
LES DOMINOS

Billets en vente au Grand Théâtre, à la salle Albert Rousseau et dans les Proving parties quarts.

Écrit et interprété par
JEAN-JACQUI BOUTET
et **JACQUES GIRARD**

1091 1/2 rue St-Jean
réservations le soir même seulement: 694-9631
après 17h00

Une présence active dans le monde des arts

LA MONTAGNE O'KEEFE

LAURENTIDE PRÉSENTE
EN PREMIÈRE APRÈS-DERNIÈRE

PLUME LATRAVERSE

DANS
LE RETOUR
DE L'OMBRE BRUNE
ET L'OMBRE BRUNE
FRAPPE ENCORE

7 MARS
20h00

À VENIR:
"LA REVANCHE DE L'OMBRE BRUNE"
"LA GRAND-MÈRE DE L'OMBRE BRUNE"
"JULIE A VU L'OMBRE BRUNE"

Une présentation

LA CRITIQUE

"Un show plein d'humour"
Nathalie Pétrowski, LE DEVOIR

"Un show plein d'amour"
Manon Guilbert, JOURNAL DE MONTRÉAL

"Un show éblouissant... au 3e degré"
Pierre Foglia, LA PRESSE

"Une expérience religieuse..."
Jean Beaunoyer, LA PRESSE

"UN BEAU GROS SHOW SYMPATHIQUE"
Francine Chalout, attachée de presse

"Excellente mise en scène, le langage"
Jean Bissonnette, RADIO-CANADA

"La fierté à un show"
Votre Mère

"J'avais bu... rends-moi ma guitare"
Claude Dubois, chansonnier

"Les textes sont à la hauteur du personnage"
Luc Plamondon, LONDRES

"Le rose et le brun ne s'épousent-ils pas?"
Diane, N.D.G.

"Bon débarras!"
André Rufige (au fait, c'est qui ça?)

"Gardez le sourire!"
Michel Jasmin

SALLE ALBERT-ROUSSEAU
2410, chemin Sainte-Foy, Sainte-Foy, Québec G1V 1T3
RENSEIGNEMENTS: 659-6628

Cartes de crédit acceptées. Visa et MasterCard. BILLETS en vente aux guichets de la salle Albert-Rousseau de 11h à 20h, du lundi au vendredi, le samedi de 11h à 17h, du Grand Théâtre et dans les Proving participants. Des frais de service de 0.75\$ par billet sont perçus aux guichets.

Centre régional à
St-Jean-Port-Joli: les
artisans enthousiastes

♦ **SAINT-JEAN-PORT-JOLI** — Le projet d'un centre régional de développement de la sculpture à Saint-Jean-Port-Joli suscite l'enthousiasme et fait l'unité au sein de l'association des artisans de la région.

par Gilles PÉPIN

L'affirmation a été faite au SOLEIL par le nouveau président de cet organisme qui parait le projet, M. Pier Bourgault, réagissant à une nouvelle qui a été publiée la semaine dernière et qui laissait entrevoir un manque d'harmonie au sein de l'association.

"C'est avec enthousiasme et avec l'aide d'une bonne équipe que nous oeuvrons à la réussite d'un passionnant projet", a dit M. Bourgault, en signalant que l'union se fait plus forte que jamais, à la suite du

consensus qui a été obtenu lors d'une assemblée populaire de consultation tenue le 18 février. Une étude de faisabilité doit être complétée vers le 1er avril, concernant l'éventuel centre de développement de la sculpture.

M. Bourgault est président de l'Association des artisans de Saint-Jean-Port-Joli

depuis une semaine. M. Jocelyn Caron, l'ancien président, a expliqué sa démission en parlant d'un nouveau partage des tâches. Celui-ci a dit se réjouir également du regain d'énergie qui anime actuellement le groupe des artisans de la région.

M. Caron est cependant demeuré pré-

sident de la corporation du Rendez-vous international de sculpture 1984, dont le mandat a été prolongé au 30 avril par l'Association des artisans. Cette corporation fait présentement des démarches pour obtenir une subvention qui pourrait éponger un déficit de \$30,000, résultant de l'événement de l'été dernier.

Gilles Latulippe peut
reprendre ses activités

♦ **MONTRÉAL (d'après PC)** — La cour supérieure a reporté au 26 mars la suite des audiences dans la cause opposant l'Union des artistes au producteur Gilles Latulippe. En attendant, l'UDA déclare à nouveau M. Latulippe producteur régulier et celui-ci peut reprendre ses activités au Théâtre des Variétés.

M. Latulippe souhaitait hier plaider pour une injonction permanente contre l'UDA, qui empêcherait celle-ci d'interdire à ses membres de jouer pour sa compagnie.

Le juge Jacques Vaillancourt a demandé aux parties de se présenter à nouveau dans quatre semaines pour débattre plutôt d'une nouvelle requête en injonction provisoire et, vraisemblablement, plaider sur le fond du litige.

Le juge a aussi reconnu la validité d'une entente à l'amiable, conclue le 29 janvier par les parties et suivant laquelle l'UDA levait la déclaration de "producteur irrégulier" contre M. Latulippe.

OÙ ALLER À QUÉBEC ...ET DANS NOS RÉGIONS



CINÉMA

La classification des films est établie par l'Office des communications sociales. Voici le barème d'appréciation des films qui sont présentement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la rive-sud.

— Les chiffres réfèrent à la valeur artistique de l'oeuvre: (1) chef-d'oeuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.

— Les appréciations des films sont établies sur les copies présentées dans la province de Québec.

LA BOITE A FILMS (1044, 3e Avenue, Limoilou, 524-3144): Un dimanche à la campagne (2) 19h30. Tous. Adm.: \$3,25; \$2,40 d'or et moins de 14 ans. Pour chaque film.

CANADIEN (Place Laurier, 636-9822): Dune (3) (v.o.) 18h30, 21h, 14 ans. Adm.: \$5,50; \$3,14-17 ans.

CANADIENNE (Galerie Canadienne, 661-8575): S.O.S. fantôme (4) 18h15, 20h30, 14 ans. Adm.: \$5; \$4,50-14-17 ans, \$2,50 moins de 14 ans et âge d'or.

CARTIER (1019 rue Cartier, 525-9340): Jacques et son oncle (3) 19h30. Tous. Canine amère (4) 21h30. Tous. Adm.: \$3,25; \$2 moins de 14 ans et âge d'or. Pour chaque film.

GALERIES DE LA CAPITALE (5401 des Galeries, 628-2455): Salle 1: L'aube rouge (5) 19h, 21h10, 14 ans. Salle 2: Attention une femme peut en cacher une autre (4) 19h, 21h. Tous. Salle 3: Attention les dégâts (4) 19h15, 21h15. Tous. Salle 4: Ras les profs (4) 19h15, 21h15. Adm.: \$5; \$4,50-14-17 ans; \$2,50 moins de 14 ans. Pour chaque salle.

LIDO (837-2272): L'année de tous les dangers (4) 19h30. L'aube rouge (5) 21h30, 14 ans. Adm. spéc. du mer.: \$2.

MIDI-MINUIT (252 St-Joseph est, 522-2828): Jouis-sance profonde (4) 13h40, 16h15, 18h44, 21h35. Une mariée super experte (4) 14h35, 17h35, 20h15, 18 ans. Adm.: \$4,50.

ODEON (coin du Pont et boul. Charest, 529-9745):

Dauphin: Amadeus (2) 14h15, 17h15, 20h15. Tous. Frontenac 1: Les Ripoux (4) 13h15, 15h20, 17h20, 19h25, 21h30. Tous. Frontenac 2: La fille en rouge (5) 13h, 15h, 17h, 19h10, 21h. Tous. Adm.: \$5; \$4,50-14-17 ans; \$2,50 moins de 14 ans et âge d'or, chaque salle.

PARIS (Place d'Youville, 694-0591): Salle 1: Sheena (5) 12h45, 16h55, 21h20. Krull (4) 14h45, 19h. Tous. Salle 2: Le protecteur du quartier (4) 13h, 16h20, 19h40. Vendredi 13: Le chapitre final (6) 14h40, 18h, 21h30. Salle 3: Des filles à contract (4). Dilexe sexuel à l'internet (4), dès 13h. 18 ans. Adm.: \$5; \$3,40 d'or, chaque salle.

PLACE QUEBEC, 525-4524. Salle 1: Beverly Hills Cop (4) v.o. Tous. 19h15, 21h15. Salle 2: The killing fields (3) v.o. 18h30, 20h50, 14 ans. Adm.: \$5; \$4,50-14-17 ans pour chaque salle.

STE-FOY, Place Ste-Foy, 636-9592. Salle 1: 1984 (4) 13h30, 15h55, 18h20, 20h45, 14 ans. Salle 2: Kaos (3) 13h, 15h35, 18h10, 20h40. Salle 3: Une mariée super experte (4) Jouis-sance profonde (4) des 13h, 18 ans. Adm.: \$5; \$4,50-14-17 ans; \$2,50 moins de 14 ans pour chaque salle.

ST-ROMUALD, 839-6553. Cannonball II (6) 19h30. L'histoire sans fin (3) 21h25. Adm. spéciale du mercredi \$2.

ONF: Les mercredis du cinéma, 2 Place Québec 648-3176. Night Cap (4) Pris au collet (4) Le temps d'une vente (4) 14h. Entrée libre.

ONF-CARREFOUR CANADIEN INTERNATIONAL. Pavillon De Koninck, salle 1-E. Université Laval. Quatre portraits (4). Auj. 12h30.

THÉÂTRE

THEATRE DU GRAND DÉRANGEMENT, 30 rue St-Stanislas, Vieux-Québec, Réservation: 692-3000. "C'est ton tour Laura Cadieux" de Michel Tremblay, avec Manon Gauthier, 20h du mar. au sam. Se termine le 16 mars. Relâche dim., lun.

CENTRE INTERNATIONAL DE SEJOUR DE QUEBEC, 19 Sainte-Ursule. "A propos

de la demoiselle qui pleurait" de André Jean. Avec Marie Michaud, Jacques Leblanc, Irène Roy, Jean Casault, Guylain Tremblay, Richard Fréchette et Geneviève Solomont St-Cyr. Du mar. au sam. 20h30. Relâche dim., lun. Adm.: \$12; \$10 étud. Réservations: 694-0130. Se termine le 23 mars.

THEATRE DE LA BORDEE, 1091 1/2 rue St-Jean. Mar. au sam. 20h30. "Les Dominos" avec Jean-Jacqui Boutet et Jacques Girard. Réservations après 17h à 694-9631. Se termine le 9 mars.

THEATRE DU CONSERVATOIRE D'ART DRAMATIQUE DE QUEBEC, 11 rue St-Stanislas. Tous les soirs 20h30. "Les quatre mots de Paul Alvarez", texte et mise en scène de Marc Doré. Entrée libre sur présentation du laissez-passer disponible au 30 avenue St-Denis ou au 13, rue St-Stanislas, entre 8h30 et 16h30. Se termine le 2 mars.

SPECTACLE

THEATRE DU GRAND DÉRANGEMENT, 30 rue St-Stanislas. Mer. jeu. 23h. Claude Vallières, auteur-compositeur-interprète. Se termine le 7 mars.

INSTITUT CANADIEN, 42 St-Stanislas. Mime Machine avec Claude St-Denis, pantomime, automate, son et lumière. 20h, se termine le 9 mars. Relâche les 4 et 5 mars.

THEATRE DU PETIT-CHAMPLAIN, 68 Petit-Champain. Mar. au dim. Marc Ogeret, 10h. Adm.: \$12. Réservation le jour même à compter de 14h.

SALLE ALBERT-ROUSSEAU, 2410 chemin Ste-Foy. Ce soir et demain, représentations supplémentaires de Michel Lemieux dans "Solid Salad". 20h. \$12-50.

BARS

BAR AINSI SOIT-IL, 1135 rue Cartier. Mer. au sam. 22h30. Mary Berry, blues au piano. Se termine le 2 mars. Entrée libre.

L'APRES CINQ, Le Baron rouge, 350 boul. Ste-Anne, Beauport. Lun. au ven. les 5 à 7 avec le pianiste André



Ce soir et demain, MICHEL LEMIEUX est de retour sur la scène de la salle Albert-Rousseau, pour offrir deux représentations supplémentaires de son spectacle "Solid Salad".

Bergeron et en soirée, 21h danse avec Sylvie Rose en alternance avec la discothèque.

BAR AU COIN, 2976 boul. Hamel. Mar. au dim. 22h30. Strike Force rock. Se termine le 10 mars. Entrée libre.

BAR AU COURANT, Holiday Inn de Ste-Foy, 12e étage. Mar. au sam. 21h30. Israël et Steve.

BAR LE BISTRO PLUS, 1063 rue St-Jean. Mar. au jeu. 22h15. Nuage.

BAR LE CAUCAS, Hilton International Québec, 3 Place Québec. Lun. au ven. 17h30. Lucette Roy, pianiste.

LE DALLAS, 686, 1re Avenue, Limoilou. Musique country, rétro et bavaroise avec un thème différent pour chaque.

L'EMPRISE, hôtel Clarendon, 37 rue Ste-Anne. Mer. au dim. 22h. L'ensemble de Luc Fortin, jazz moderne. Se termine dim.

LE FLIRT, Ramada Inn, 1200 Lavergne. Mar. au sam. 21h30. Le duo Serge et Francine. Musique de danse. Entrée libre.

BAR IMPREVU, Auberge des Gouverneurs, Place Hauteville. Les 5 à 8 avec Line Genois, lun. au ven. Egalement: Gilles Beaudoin, pianiste-chanteur, lun. au sam. Entrée libre.

BAR INTERNATIONAL, café-restaurant Le Grec, 95 chemin Ste-Foy, coin Cartier. Du mer. au dim. 22h30. Le groupe Lofimbo, afro-latino.

BAR ORLEANS, restaurant Motel Orléans, 2941 boul. Ste-Anne. Mer. au sam. 21h. Harold McNeil, chanteur. Entrée libre.

PRIVILEGE, restaurant Le Verchères, 640 Grande-Allée est. Mar. au dim. 22h30. Le Web. Se termine dim. Entrée libre.

BAR LE RENDEZ-VOUS, hôtel-motel Le Voyageur, 2250 boul. Ste-Anne. Mer. au sam. 22h. Le duo Polarité. Entrée libre.

BAR VERRIERE, Auberge des Gouverneurs. Les 5 à 7 du lun. au ven. avec la pianiste-chanteuse Solange Charest. Dégustation du lun. au dim. Eclair Fess.

HÔTELS

LE CHATEAU FRONTENAC, 1 rue des Carrières.

Le Champlain: Lucie Parent-Auger. Mar. au sam. 18h à 22h. Piano-bar: Guy Simard, ven. 17h à 21h. Musique de danse continue avec le duo Géméaux et Allan McDouglas, en alternance de 21h à 2h30.

HOTEL LE CONCORDE, Grande-Allée, 647-2222. Mer. au dim. 19h. Au restaurant L'Astral. Le duo Lajos Molnar, musique hongroise et tzigane.

HOTEL-MOTEL QUEBEC INN, 5175 boul. Hamel. Mer. au dim. 22h. Plexus duo de musique d'ambiance. Concours de "lipping" tous les mer. animé par Réjean et Pierre.

MANOIR SAINT-CASTIN, 99 chemin du Tour-du-Lac, Lac-Beauport. Mer. au dim. 20h et le dim. à 11h pendant le brunch. Georges Latulippe, pianiste-chanteur.

CAFES-RESTAURANTS

L'ANSE-AUX-BARQUES, 28 boul. Champlain. Mer. au sam. 21h30. Lucie Sauvageau et Monique Rancourt. "Barbara, Brel et Fiore". Se termine sam.

L'ABAT-JOUR, 1935 boul. Masson. Les Saules. Mer. au sam. 19h. Gino musique de danse et d'ambiance.

RESTAURANT AU PARMESAN, 38 rue St-Louis. Tous les soirs 18h. Albini et accordéonistes. En alternance.

RESTAURANT LE CARTHAGE, 423 rue St-Jean. Tous les mar. mer. 20h, 21h30. Cierizar, danseuse orientale.

LE GAULOIS, 65 rue Buade. Vieux-Québec. Mer. au sam. 21h. Harold McNeil, chanteur. Entrée libre.

RESTAURANT LAS CUEVAS, 601 Grande-Allée est. Mar. au sam. 20h30. Diners dansants avec le duo Les frères Vasquez.

RESTAURANT LE PAILLEUR, Château Bonne Entente, 3400 chemin Ste-Foy. Mer. au dim. 18h à la ferme. Louyse-Tatiana Lamarre, présidente du cercle Pouckine de l'université Laval, 20h, salle Marquette du collège des Jésuites, rue Joffe. Adm.: \$2 pour les non-membres.

RESTAURANT-BAR-SPECTACLE "LE PETIT PARIS", 48 côte de la Fabrique, Quartier latin. Mer. au sam. 19h. Jean-Pierre Bérubé. Se termine dim.

RESTAURANT LE PORTUGAIS, 1155 de La-

chevrotière (529-1675). Mar. au sam. Germano Rocha, guitariste-chanteur.

CONFÉRENCE

CLINIQUE D'ORIENTATION DE L'UNIVERSITÉ LAVAL. Sujet: Abandon corporel. Invité: Clémence Dubé. Salle 413, pavillon des sciences de l'éducation.

DÉPARTEMENT LANGUES ET LINGUISTIQUES DE L'UNIVERSITÉ LAVAL. Sujet: L'agrammatisme est-il un déficit syntaxique? Perspectives psycholinguistiques. Invité: Jean-Luc Nespolous, 12h, salle 1-B, pavillon De Koninck.

REGROUPEMENT PLEIN-AIR. Conférence-débat: "Ile de Baffin". Invité: Jacques Trecia, 12h30, local 0230, Peps.

CONFÉRENCE DE L'ATD-CRAD. Sujet: Le rôle des cadres et des acteurs politiques dans l'organisation de l'espace urbain. Invité: François Hulbert, 14h, salle 018, pavillon Félix-Antoine-Savard.

CONFÉRENCE A L'UNIVERSITÉ LAVAL. Sujet: Le rôle du rayonnement solaire dans la compétition des espèces ligneuses. 14h, salle 1116, pavillon de foresterie.

GROUPE DE RECHERCHES EN SCIENCES DE LA RELIGION. Sujet: Le renouveau conjugal, fonction du discours et représentations sociales d'un mouvement. Invité: Andrée Bergeron, 14h, salle 813, pavillon Félix-Antoine-Savard.

LA SOCIÉTÉ DES AMIS DU JARDIN VAN DEN HENDE. Sujet: Cactus et plantes grasses. 19h45. Invité: Jacques Fauchon, salle 3107, pavillon Comtois.

LA SOCIÉTÉ DE GÉOGRAPHIE DE QUEBEC. Conférence avec diapositives "Les villes d'art de l'ancienne Russie: Novgorod, Vladimir, Yaroslavl, Souzdal, etc. Invité: Louyse-Tatiana Lamarre, présidente du cercle Pouckine de l'université Laval, 20h, salle Marquette du collège des Jésuites, rue Joffe. Adm.: \$2 pour les non-membres.

CENTRE ECKANKAR, section Québec. Soirée d'information ce soir 18h30. Sujet: L'apprentissage par le rêve, salle 5193, pavillon De

Koninck, entrée libre. Rens.: 622-3920.

LA SOCIÉTÉ HISTORIQUE DE CHARLESBOURG. Invité: René Villeneuve, historien d'art. Sujet: L'architecture de l'église Saint-Charles-Borromée, cet édifice historique et ses richesses d'art religieux. Ce soir 20h, à l'église Saint-Charles-Borromée.

DÉPARTEMENT DE SCIENCE POLITIQUE DE L'UNIVERSITÉ LAVAL. Sujet: Comment contrôler l'administration du Canada? Invité: Kenneth M. Dye, vérificateur général du Canada, 13h30, local O-B, pavillon De Koninck.

DIVERS

MAISON JESUS-OUVRIER, 475 boul. Père-Lelièvre, Vanciel. Rens.: 683-2371. Deux sessions de fin de semaine sont prévues à compter du 1er mars: "Expérience de guérison intérieure" par Guy Jalbert. Et "Relation d'aide" (étape 1) par Denis Paquin.

ASSOCIATION DES CLUBS DE CRUCIFERISTES DE QUEBEC INC. Tous les soirs 19h30. Scrabble à la Maison du scrabbleur, 563 de la rue Nelson. Adm.: \$3; \$2 membres.

RELAIS D'ESPERANCE, 617 rue Montmartre. Rens.: 522-3301. Café-discussion. Animation avec vidéo, conférence, films, discussion sur des sujets d'actualité. Tous les mer. 19h30. Contribution volontaire.

LE CLUB AVENTURE. Soirée d'information sur les objectifs et la philosophie des voyages du club. Analyse des conditions de voyage, de l'itinéraire, et des préparatifs personnels. Ce soir: La Turquie présentée par Yves Archambault, voyageur avec le Club en 1983. Au 855 chemin Ste-Foy. Rens.: 687-9043.

CENTRE PSYCHO-PÉDAGOGIQUE DE QUEBEC. Dîner-bénéfice de la fondation. Président d'honneur: Gilles Lamontagne. Auberge des Gouverneurs, Québec.

LA LAURENTIENNE MUSEOLOGIQUE D'ASSURANCE. Congrès au Québec Hilton. Se termine ven.

SEMINAIRE DU CEN. Sujet: "Archéologie sous-marine au détroit de Belle-Isle". Invité: Robert Grenier. Auj. 12h, salle 813, pavillon Félix-Antoine-Savard.

MIDI-SOCIOLOGIE. "Sociobiologie", auj. 12h, salle 3472, pavillon De Koninck.

COLLOQUE CONJOINT C.R.F.L. ET UNIVERSITÉ LAVAL. Sujet: "Le rôle du rayonnement solaire dans la compétition des espèces ligneuses". Invité: Pierre Belletier, 14h, salle 1116, pavillon de foresterie.

MUSIQUE

ECOLE DE MUSIQUE DE L'UNIVERSITÉ LAVAL. Concert "Accords et sérénades" présenté par quatre groupes d'étudiants à quatre endroits différents. Un qua-

tuor de flûtes avec Hélène Fortier, Diane Breton, Maryse Pellerin et André Pailon, dans le Hall d'entrée du Pavillon des sciences de l'Administration. Un quatuor de saxophones: avec Stéphane Villeneuve, saxophone soprano, Johanne Domaine, saxophone alto, Odette Bouliane, saxophone ténor et Oscar Azua, saxophone bariton, au niveau 1 du pavillon De Koninck. Un ensemble baroque avec Francis Colpron et Doris Cossette, flûte à bec, Marie Roy et Benjamin Waterhouse, virginal, dans le hall d'entrée no 2, pavillon Pollack. Un ensemble de jazz: avec Mario Campanozzi, piano, Benoît Vachon, saxophone, Michel Hénault, guitare, Denis Fortier, basse et Marc Boileau, batterie, dans l'aula sud du pavillon Vachon. Ces concerts ont lieu auj. de 12h45 à 13h15 et l'entrée est libre.

CONCERT BACH / HANDEL. aura lieu le 7 mars à la salle Henri-Gagnon de l'université Laval. Sous la direction de Bernard Labadie, il est présenté dans le cadre de la série "Les grands concerts" de Radio-Canada. Des laissez-passer sont offerts gratuitement à la réception de Radio-Canada, 2565 boul. Laurier.

DANSE

MIDI-DANSE. groupe de danse moderne GESTUEL. Les chorégraphies sont des créations originales du groupe. Mar. au jeu. 12h. Contribution volontaire. Salle 0322 du pavillon Pollack. Se termine le 28 fév.



La comédienne Manon Gauthier dans "C'est ton tour, Laura Cadieux" de Michel Tremblay, est de retour au Théâtre du Grand-Dérangement pour 12 représentations supplémentaires.

Faire parvenir vos communiqués à:
LISE G.-DESJARDINS
Journal Le Soleil, C.P. 1547
390, rue Saint-Vallier est
Québec, G1K 7J6
Tél.: 647-3489

LE FEUILLETON

Jeffrey Archer La fille prodigue



résumé

Florentina et Richard sont décidés à dire la vérité à leurs parents. Mais comment? Chacun tente de cerner la cause de cette hostilité paternelle.

(45) L'entêtement des parents

Même pendant un régal de violoncelle que Richard donna pour elle toute seule, dans son appartement, l'esprit de Florentina ne cessa de voguer vers son père. Comment pouvait-il se montrer aussi inflexible? Après avoir achevé la sonate de Brahms, Richard posa son archet et regarda Florentina au fond de ses yeux gris.

— Il faut tout leur dire, dit-il en la prenant dans ses bras.
— Je sais, mais je ne veux pas blesser mon père.
— Je comprends... Elle fixa le plancher.
— Vendredi prochain, papa revient de Washington.
— Alors, ce sera vendredi prochain, dit calmement Richard, sans desserrer son étreinte.
En regardant la voiture de Ri-

chard s'éloigner, cette nuit-là, Florentina se demanda si elle aurait le courage d'aller jusqu'au bout de ses résolutions.

Le vendredi suivant, Richard n'alla pas à son cours et il arriva tôt à New York, pour passer l'après-midi avec Florentina. Des heures durant, ils discutèrent de ce qu'ils allaient dire à leurs pères respectifs. A sept heures du soir, tous deux quittèrent l'appartement de Florentina, dans la 57e Rue. Ils marchèrent sans un mot et, à la hauteur de Park Avenue, ils s'arrêtèrent au feu de signalisation.

— Tu m'épouseras? questionna-t-il.

Cette phrase allait demeurer gravée dans l'esprit de Florentina, tandis qu'elle se préparait à parler à son père. Une larme coula sur sa joue,

une larme totalement déplacée en cet instant de bonheur intense. Richard tira de sa poche un petit écran de cuir fauve, l'ouvrit et glissa sur l'annulaire gauche de Florentina une bague de fiançailles, un saphir serti de diamants. Il essaya de lui sécher ses larmes par des baisers. Enfin ils se séparèrent et, après un long regard, Richard s'éloigna.

Ils avaient décidé de se retrouver chez elle, aussitôt après l'épreuve. Elle fixa la bague à son doigt, à côté de l'ancienne, sa favorite du passé.

Richard marchait dans Park Avenue, en ressassant les phrases qu'il avait si minutieusement préparées, et il se retrouva dans la 68e Rue, pas tout à fait prêt à affronter son père.

Ce dernier se trouvait dans le salon, buvant un whisky soda, avant d'aller se changer pour le dîner. La mère de Richard se plaignait du manque d'appétit d'une de ses filles:

— Virginia a décidé de devenir la fille la plus mince de New York.

Richard aurait bien voulu en rire. — Ah! Richard, bonsoir! Nous t'attendons plus tôt.

— Oui, mais je devais voir quelqu'un.

— Qui? demanda la mère, sans plus d'intérêt.

— La femme que je vais épouser! Ses parents le regardèrent, stupéfaits. Ce n'était pas la phrase d'approche que Richard avait si soigneusement préparée. Son père recouvra son sang-froid le premier.

— Tu ne penses pas être un peu trop jeune? Marie pourrait attendre encore un peu, j'en suis sûr.

— Je n'ai pas l'intention d'épouser Marie.

— Non? dit la mère.

— Non... il s'agit de Florentina Rosnovski.

Kate Kane devint très pâle.

— La fille d'Abel Rosnovski? s'enquit William Kane d'une voix blanche.

— Elle-même, répondit Richard avec fermeté.

— Est-ce une plaisanterie, Richard?

— Non, papa! Nous nous sommes rencontrés dans des circonstances extraordinaires et nous sommes tombés amoureux l'un de l'autre en ignorant le malentendu qui sépare nos familles.

— Le malentendu? répéta William Kane. Le malentendu, dis-tu? Tu ne savais pas que ce parvenu, cet immigré polonais, a passé toute sa vie à vouloir ma perte et qu'une fois il y a presque réussi? Et tu oses décrire cela comme un simple malentendu? Ecoute, Richard! Je t'interdis de revoir la fille de cet escroc, si tu tiens à devenir membre du Conseil de la banque Lester. As-tu pensé à cela?

— Oui, mais je ne changerai pas ma décision. J'ai rencontré la femme de ma vie et je suis fier qu'elle ait consenti à m'épouser.

— Elle a triché, oui! Elle t'a séduit pour que son père puisse me voler ma banque! Tu ne comprends donc rien à leurs plans?

— Tu ne peux croire à une chose aussi absurde, papa.

— Absurde? Il m'a déjà accusé d'être responsable de la mort de son partenaire, un certain Davis Leroy lorsque je...

— Père! Florentina ignorait tout de vos querelles jusqu'à ce qu'elle m'ait rencontré. Tout cela n'est pas raisonnable.

— Est-elle enceinte? Es-tu obligé de l'épouser?

— Père! C'est indigne de vous!

Florentina n'a jamais exercé la moindre pression sur moi, depuis le

début. Au contraire! (Richard se tourna vers sa mère.) Voulez-vous la rencontrer, tous les deux? Vous comprendrez ensuite qui elle est.

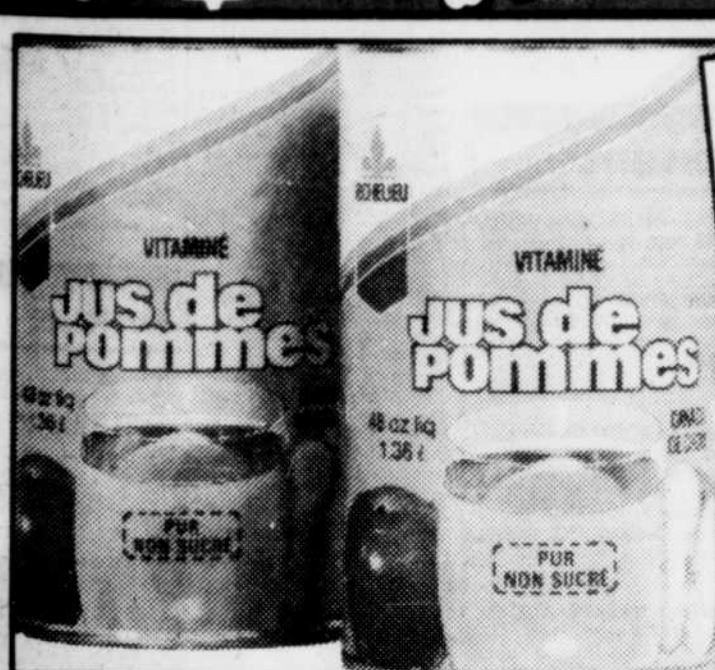
Kate allait répondre quand William Kane hurla:

— Non, jamais!

Puis il ordonna à sa femme de quitter la pièce. Comme elle s'éloignait, Richard put voir que sa mère pleurait.

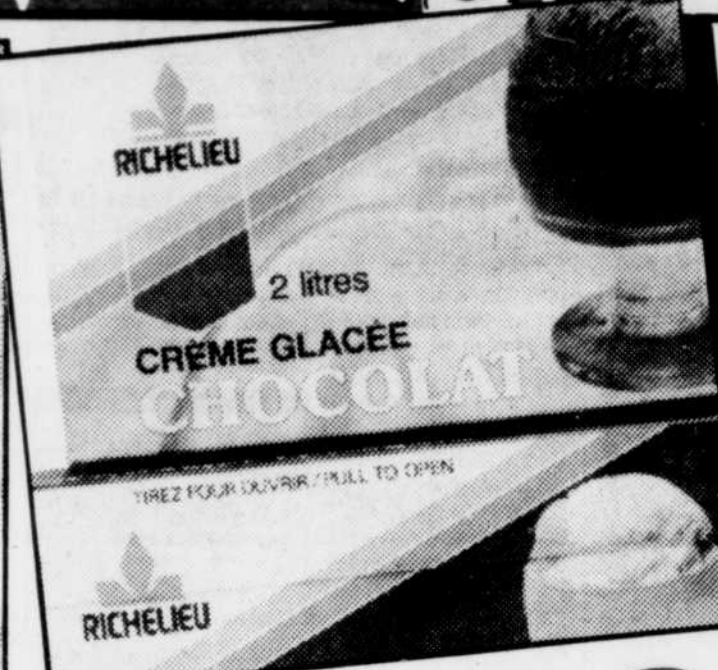


LE CIRQUE AUX AUBAINES



**JUS DE
POMMES
PUR
RICHELIEU**
bte 1,36 L

89¢



**CRÈME
GLACÉE
RICHELIEU**
parfums variés
carton 2 L

1,89



**CAFÉ
INSTANTANÉ
NESCAFÉ**
Bocal 227 g

3,49 avec coupon

4,49 sans coupon

Sur présentation de ce coupon-rabais, épargnez 1,00\$ à l'achat de CAFÉ INSTANTANÉ NESCAFÉ, bocal 227 g à 4,49.
Cette offre est valable pour la semaine du 25 février au 2 mars 1985, chez votre épicer Richelieu seulement.

Au détailant: Pour être remboursé par Nestlé Canada Ltée, veuillez retourner vos coupons à: Nestlé Canada Ltée C.P. 3000, St-Jean, Nouveau-Brunswick E3L 4L3. Nestlé Canada Ltée vous remboursera 1,00\$ plus les frais de manutention.
Limite: un coupon par client.

10187061

**TOMATES
RICHELIEU**
Canada de choix
bte 796 ml

67¢

**SOUPE
HABITANT**
légumes, minestrone,
pois et jambon, pois
bte 796 ml

99¢

**YOGOURT BRASSÉ
YOPLAIT**
nature ou fruits assortis
cont. 2 x 175 g

1,09

**FROMAGE CHEDDAR
RICHELIEU**
couleur douce,
blanc doux
paquet 340 g

2,19

**PETITS GÂTEAUX
VACHON**
Doigts de dame,
Pique, mille feuilles
bte 6

1,89

COCA-COLA, SPRITE
régulier ou diète,
bouteilles consignées
6 750 ml

3,54

**PÂTES ALIMENTAIRES
RICHELIEU**
spaghetti, spaghettini,
macaroni coupe
cello 1 kg

99¢

**PAPIER HYGIENIQUE
CASHMERE**
blanc, champagne
paquet 4 rouleaux

99¢

**AMPOULES
BEST BUY**
40-60-100 watts
paquet de 2

1,49



**JUS D'ORANGE
CONCENTRÉ
RICHELIEU**
surgelé
cont. 355 mL

1,29

**GÂTEAU
DEEP'D DELICIOUS
MCCAIN**
surgelé
saveurs variées
bte 510 ou 538 g

1,99

*M'sieur
le boucher*



**LONGE DE
PORC FRAIS
BOUT DE
CÔTES**
env. 1,4 kg

98¢

2,16 /lb

**LONGE DE PORC FRAIS
BOUT DU FILET**
env. 1,4 kg

1,18 2,60 /lb



**POIRES
ANJOU**
Produits des
États-Unis
Canada de fantaisie
gr. 150

1,39

ORANGES
Produit du Maroc,
gr. 113

1,48 douz.

TOMATES ROUGES
Produit du Mexique,
Canada no. 1
gr. 6 x 6

59¢ 1,30 /lb

**La régularité dans les approvisionnements en fruits et légumes est à la merci des conditions météorologiques. Soyez toutefois assurés, chers clients, que dans le cas de ces denrées, les épiceries Richelieu ne ménagent aucun effort pour vous offrir variété et qualité à bon prix, tout au long des saisons.



Richelieu
C'est bon pour le moral!

Les prix annoncés dans cette page sont en vigueur dans tous les magasins Richelieu du lundi 25 février au samedi 3 mars 1985 jusqu'à 17h00. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Certaines marques de commerce de produits alimentaires ne sont pas disponibles dans certaines régions, elles seront alors remplacées par une autre marque de commerce de même nature et d'un prix égal ou supérieur. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.